

Gigaset

E390

Le mode d'emploi actuel
est accessible sous
www.gigaset.com/manuals



Contenu

Aperçu	4
Combiné	4
Base	6
Présentation dans le manuel d'utilisation	7
Consignes de sécurité	8
Mise en service	9
Base	10
Combiné	10
Utilisation du téléphone	13
Présentation du téléphone	13
Utilisation du téléphone	17
Fonctions spécifiques à l'opérateur (services réseau)	22
Répertoire	26
Listes des appels	30
Listes de messages	31
Messagerie externe	33
Autres fonctions	34
Appel d'urgence	34
Calendrier	36
Minuterie	38
Réveil	39
Babyphone	39
ECO DECT	41
Protection contre les appels indésirables	42
SMS (messages texte)	45
Faire évoluer le téléphone	52
Plusieurs combinés	52
Répéteur	54
Fonctionnement avec un routeur	55
Utilisation avec un système téléphonique	56
Réglages du téléphone	58
Combiné	58
Système	64

Annexe	66
Questions et réponses	66
Service Clients	68
Caractéristiques techniques	72
Symboles de l'écran	75
Présentation du menu	77
Index	80



Toutes les fonctions décrites dans le mode d'emploi ne sont pas nécessairement disponibles dans tous les pays, ni auprès de tous les fournisseurs.

Aperçu

Combiné

- 1 **Écran**
- 2 **Barre d'état** (→ p. 75)
Les icônes affichent les réglages actuels et l'état de fonctionnement du téléphone.
- 3 **Touche écran SOS**
Paramétrer la fonction d'urgence; déclencher un SOS
- 4 **Touches écran** (→ p. 14)
Différentes fonctions, selon la commande en cours d'utilisation
- 5 **Touche Raccrocher / Touche Marche/Arrêt**
Arrêt de la communication ; ► appui **bref**
annulation de la fonction ;
reculer d'un niveau

Retour au mode Veille ; ► appui **long**
activer/désactiver le combiné
- 6 **Touche Dièse / Touche de verrouillage**
Verrouillage/déverrouillage ► appui **long**
du clavier ; insertion d'une pause pendant la numérotation

Commuter entre l'emploi de ► appui **bref**
majuscules, minuscules et de chiffres
- 7 **Touche R**
Double appel (clignotement) ► appui **long**
- 8 **Microphone**
- 9 **Touche Astérisque**
Activation/désactivation des ► appui **long**
sonneries

Ouverture du tableau des ► appui **bref**
caractères spéciaux ; commutation de la numérotation par impulsions vers les tonalités
- 10 **Touche 1**
Sélection du de la messagerie ► appui **long**
externe
- 11 **Touche de navigation / Touche de menu**
(→ p. 13)
Ouvrir le menu ; naviguer dans les menus et les champs de saisie ; appeler les fonctions

12 Touche Décrocher / Touche Mains-Libres

Accepter la conversation ; ► appui **bref**
composer le numéro affiché ;
commuter entre le mode
combiné et le mode Mains-
Libres ; envoyer des SMS ;
ouvrir la liste des numéros bis
Début de la composition du ► appui **long**
numéro

13 Touche Messages (→ p. 31)

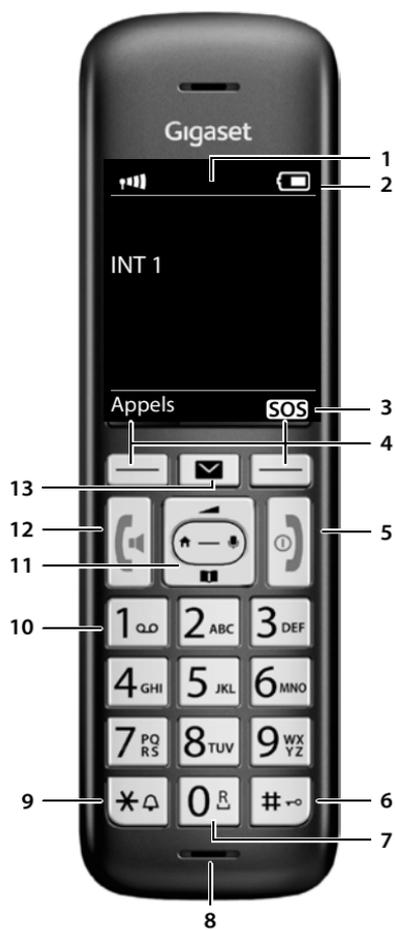
Accès au journal des appels et à la liste des messages ;

Clignote : nouveau message ou nouvel appel



Lorsque plusieurs fonctions sont listées, la fonction des touches dépend de la situation.

Votre appareil peut différer de la représentation par sa forme et sa couleur.



Base

A Touche Inscription/Paging

Recherche des combinés (Paging) : ▶ appui **bref**

Inscrire des combinés et d'autres

appareils DECT (répéteur par

exemple) :

▶ appui **long**



La forme et la couleur de votre appareil peuvent être différentes de celles représentées.

Présentation dans le manuel d'utilisation

	Avertissements dont le non-respect peut provoquer des blessures ou endommager les appareils.
	Informations importantes sur la fonction et l'utilisation correcte ou les fonctions pouvant être à l'origine de coûts.
	Conditions requises pour pouvoir effectuer l'action suivante.
	Nombreuses informations utiles.

Touches

 ou 	Touche Décrocher	 ou 	Touche Mains-Libres
	Touche Raccrocher	 à 	Touches de chiffres/lettres
 / 	Touche de navigation bord / milieu		Touche Messages
	Touche R		Touche Astérisque/Étoile
	Touche Dièse		
OK, Précéd., Sélect., Modifier, Enreg., ...		Touches écran	

Procédures

Exemple : activer/désactiver le décroché automatique

- ▶  ▶ ... avec  sélectionner  Réglages supplémentaires ▶ OK ▶  Téléphonie ▶ OK ▶ Décroché auto. ▶ Modifier ( = activé)

Représentation	Signification
▶ 	En mode veille, appuyer au centre de la touche de navigation. Le menu principal s'ouvre.
▶  	Avec la touche de navigation  , sélectionner l'icône  .
▶ OK	Confirmer avec OK . Le sous-menu Réglages s'ouvre.
▶  Téléphonie	Avec la touche de navigation  , sélectionner l'entrée Téléphonie .
▶ OK	Confirmer avec OK . Le sous-menu Téléphonie s'ouvre.
▶ Décroché auto.	La fonction d'activation/désactivation du décroché automatique s'affiche comme première option du menu.
▶ Modifier	Activer ou désactiver avec Modifier . La fonction est activée  / désactivée  .

Consignes de sécurité

	<p>Bien lire les consignes de sécurité et le mode d'emploi avant d'utiliser les appareils.</p>
	<p>L'appareil est inutilisable pendant une panne de courant. Il ne permet pas non plus d'émettre un appel d'urgence dans ce cas. Lorsque le clavier/l'écran est verrouillé, aucun numéro ne peut être composé, numéros d'urgence inclus.</p>
	<p>Utiliser uniquement des batteries rechargeables correspondant aux spécifications (cf. liste des batteries autorisées → www.gigaset.com/service). Tout autre type de batterie est susceptible d'entraîner un risque considérable pour la santé et de provoquer des blessures. Les batteries qui sont manifestement endommagées doivent être remplacées.</p>
	<p>Le combiné ne peut être utilisé que lorsque le couvercle des batteries est fermé.</p>
	<p>Ne pas utiliser les appareils dans un environnement présentant un risque d'explosion, par exemple, les ateliers de peinture.</p>
	<p>Les appareils ne sont pas étanches aux projections d'eau. Ils ne doivent donc pas être placés dans des pièces humides telles qu'une salle de bain ou de douche.</p>
	<p>Utiliser uniquement le bloc secteur indiqué sur les appareils. Pendant le chargement, la prise doit être facilement accessible.</p>
	<p>Débrancher les appareils défectueux ou les faire réparer par le service compétent. Ils peuvent perturber le fonctionnement d'autres appareils électriques.</p>
	<p>Ne pas utiliser un appareil dont l'écran est abîmé ou cassé. Des morceaux de verre ou de plastique pourraient occasionner des blessures au niveau des mains ou du visage. Confier l'appareil à l'assistance technique pour réparation.</p>
	<p>Ne pas porter le combiné à l'oreille lorsqu'il sonne ou lorsque la fonction Mains-libres est activée, ceci pouvant entraîner des troubles auditifs durables et importants. Le téléphone peut provoquer des bruits parasites (bourdonnement, sifflement) dans les appareils auditifs analogiques ou les saturer. En cas de problèmes, contacter un audioprothésiste.</p>
	<p>Tenir les petites piles et accumulateurs hors de la portée des enfants en raison du risque d'ingestion. Leur ingestion peut provoquer des brûlures, une perforation des tissus mous et la mort. Des brûlures graves peuvent apparaître dans les 2 heures suivant l'ingestion. En cas d'ingestion d'une pile ou d'un accumulateur, consultez immédiatement un médecin.</p>
	<p>Le combiné peut perturber le fonctionnement de certains équipements médicaux. Tenir compte à cet égard des conditions techniques environnantes, par exemple, dans un cabinet médical. Si vous utilisez des appareils médicaux (par exemple, un stimulateur cardiaque), veuillez vous renseigner auprès du fabricant de l'appareil. On vous indiquera dans quelle mesure les appareils correspondants sont sensibles aux énergies externes à haute fréquence (pour des informations sur votre produit Gigaset, voir « Caractéristiques techniques »).</p>

Mise en service

Contenu de l'emballage

- une **base**,
- un bloc secteur pour la base,
- un cordon téléphonique,
- un **combiné**,
- un cache batteries,
- deux batteries,
- un mode d'emploi.

Variante avec plusieurs combinés, par combiné :

- un combiné,
- un chargeur avec bloc secteur,
- deux batteries et un cache batteries



La base et le chargeur sont prévus pour fonctionner dans des locaux fermés et secs, dans une plage de température comprise entre +5 °C et +45 °C.

Installer la base à un endroit central de l'appartement ou de la maison, sur une surface plane et antidérapante. Le support de l'appareil ne laisse en principe pas de traces sur les surfaces. En raison de la diversité des peintures et vernis utilisés sur les meubles, il est cependant impossible d'exclure des traces sur la zone de contact.

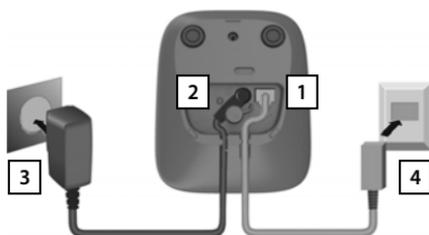
Ne jamais exposer le téléphone à des sources de chaleur, à la lumière directe du soleil, ni à d'autres appareils électriques.

Protéger le téléphone contre l'humidité, la poussière ainsi que les vapeurs et liquides corrosifs.

Cet appareil convient uniquement pour le montage à une hauteur max. de 2 m.

Base

- ▶ Brancher le câble téléphonique au bas de la base dans la prise **1** jusqu'à ce qu'il s'enclenche.
- ▶ Brancher le câble électrique du bloc secteur dans la prise **2**.
- ▶ Brancher le bloc-secteur **3** et la fiche du téléphone **4**.



Lors du raccordement à un routeur :

- ▶ Brancher le câble téléphonique dans la prise téléphone du routeur **5**.



Le cordon électrique doit **toujours être branché** car le téléphone a besoin de l'alimentation électrique pour fonctionner.

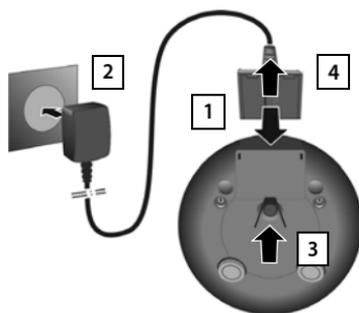
Combiné

Raccorder le chargeur (s'il est fourni)

- ▶ Brancher le connecteur plat du bloc-secteur **1**.
- ▶ Brancher le bloc-secteur dans la prise de courant **2**.

Retirer à nouveau le connecteur du chargeur :

- ▶ Débrancher le bloc-secteur.
- ▶ Appuyer sur le bouton de déverrouillage **3**.
- ▶ Débrancher le connecteur plat **4**.



Mise en service du combiné

L'écran est protégé par un film. ▶ **Prière de retirer le film de protection.**

Insertion des batteries



N'utilisez que les batteries rechargeables. Tout autre type de batterie pourrait endommager le combiné, représenter un risque pour la santé ou occasionner des blessures. Par exemple, l'enveloppe des batteries pourrait se désagréger ou les batteries exploser.



- ▶ Placer les batteries (voir l'image pour le sens d'insertion +/-).



- ▶ Insérer le couvercle des piles par le haut.
- ▶ Fermer ensuite le couvercle jusqu'à ce qu'il s'enclenche.



Ouvrir à nouveau le couvercle de batterie :

- ▶ Insérer un ongle dans l'encoche en haut au niveau du couvercle et pousser le couvercle vers le bas.

Charger les batteries

- ▶ Charger complètement les batteries dans le chargeur avant le premier emploi.

La batterie est complètement chargée lorsque l'icône représentant un éclair  s'allume sur l'écran.



Les batteries peuvent chauffer pendant la charge. Ce phénomène n'est pas dangereux. Pour des raisons techniques, la capacité de charge des batteries diminue au bout d'un certain temps.

Les combinés contenus dans l'emballage sont déjà inscrits sur la base. Si toutefois un combiné n'était pas inscrit (affichage **Enregistrez combiné SVP**), inscrire le combiné manuellement (→ p. 52).

Modification de la langue d'affichage

Si une langue que l'utilisateur ne comprend pas est réglée, modifier la langue de l'écran.

- ▶ Appuyer au centre de la touche de navigation .
- ▶ Actionner les touches **8** et **5** **lentement** et successive-
ment ... l'écran de réglage de la langue s'affiche, la langue para-
métrée (par exemple **English**) est marquée ( = sélectionnée).
- ▶ Choix d'une autre langue : ▶ actionner la touche de
navigation  jusqu'à ce que la langue souhaitée soit marquée
à l'écran, par exemple **Français** ▶ appuyer sur la touche droite
directement sous l'écran pour activer la langue.
- ▶ Retour à l'état de repos : ▶ appuyer sur la touche Raccrocher  de manière prolongée

Exemple



Régler la date et l'heure

Régler la date et l'heure pour que l'horodatage des appels entrants puisse être correct et pour pouvoir utiliser la fonction réveil.

- ▶ Appuyer sur la touche écran **Dat./Hre**

ou, lorsque la date et l'heure sont déjà réglées :

- ▶  ▶ ... avec  sélectionner  **Réglages** ▶ OK ▶ **Date/
Heure** ▶ OK



La position de saisie active clignote ▶ ... avec  modifier la
position de saisie ▶ ... avec  commuter entre les champs de
saisie

Entrer la date :

- ▶ ... avec  saisir le jour, le mois et l'année (8 chiffres).

Entrer l'heure :

- ▶ ... avec  saisir les heures et les minutes (4 chiffres).

Enregistrer les paramètres :

- ▶ Appuyer sur la touche écran **Enreg.** ... l'écran affiche **Enregistré**
et un signal acoustique de confirmation est émis

Retour à l'état de repos :

- ▶ Appuyer sur la touche Raccrocher  de manière prolongée



Le téléphone est maintenant prêt à fonctionner !

Utilisation du téléphone

Présentation du téléphone

Activation/désactivation du combiné

Activation : ▶ Appuyer **longuement** sur la touche Raccrocher  du combiné désactivé

Désactivation : ▶ Lorsque le combiné est en mode veille, appuyer **longuement** sur la touche Raccrocher .

Lorsque vous placez un combiné éteint sur la base ou sur le chargeur, il est automatiquement mis en marche.

Verrouillage/déverrouillage du clavier

Le verrouillage du clavier empêche l'utilisation involontaire du téléphone.

Activer ou désactiver le verrouillage du clavier : ▶ appuyer **longuement** sur la touche .

Verrouillage du clavier activé : l'écran affiche le symbole .



Lors d'un appel entrant, le verrouillage des touches est automatiquement désactivé. Vous pouvez ainsi accepter l'appel. A la fin de l'appel, le verrouillage se réactive.

Lorsque le verrouillage du clavier est activé, les numéros d'appel d'urgence ne sont pas accessibles.

Touche de navigation



La touche de navigation permet de naviguer dans les menus et les champs de saisie et de sélectionner certaines fonctions, en fonction de la situation.

Dans ce mode d'emploi, le côté de la touche de navigation sur lequel vous devez appuyer pour exécuter une commande est repéré en noir (en haut, en bas, à droite, à gauche) par exemple  pour « appuyer à droite sur la touche de navigation » ou  pour « appuyer au centre sur la touche de navigation ».

En veille

Ouverture du répertoire

Ouvrir le menu principal

Ouverture de la liste des combinés



Dans les sous-menus, champs de sélection et de saisie

Confirmation de la fonction



En communication

Ouverture du répertoire

Désactivation du microphone

Activation d'un double appel interne

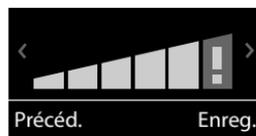
Modifier le volume d'écoute pour le mode Écouteur/Mains-Libres



Fonction amplificateur

Pendant une communication ou lors de l'écoute d'un message vocal, régler le volume de l'**écouteur** ou du **haut-parleur** sur un niveau très élevé.

- ▶ Appuyer sur la touche de navigation  ▶ appuyer sur la touche de navigation  jusqu'à ce que le niveau maximal soit atteint.



Ce réglage de volume très élevé n'est applicable qu'à la communication en cours.

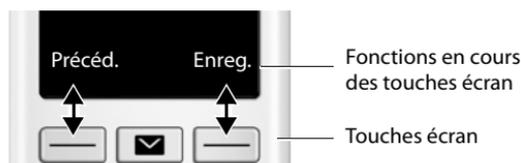


Ce réglage peut nuire à la santé des personnes aux capacités auditives normales ; il est uniquement destiné aux personnes malentendantes.

Il peut amplifier les bruits parasites de la ligne téléphonique.

Touches écran

Les touches écran proposent différentes fonctions selon le contexte.



Icônes des touches écran → p. 75



La fonction d'urgence est toujours prédéfinie pour la touche écran de droite en mode veille. Vous pouvez modifier l'affectation de la touche écran gauche.

Navigation par menu

Les fonctions de votre téléphone sont proposées dans un menu composé de plusieurs niveaux.

Sélectionner/valider les fonctions

Confirmer la sélection avec

OK ou appuyer au centre de la touche de navigation 

Retour au niveau de menu précédent avec

Précéd.

Passer en mode veille avec

 appui long

Activation/désactivation de la fonction avec

Modifier activé  / désactivé 

Activation/désactivation de l'option avec

Sélect. sélectionné  / non sélectionné 

Menu principal

En mode veille : ► appuyer sur la touche de navigation au centre  ► ... avec la touche de navigation  sélectionner le sous-menu ► OK

Exemple



Sous-menus

Les fonctions des sous-menus sont affichées sous forme de listes. La sélection courante est représentée en grand sur fond orange.

Accéder à une fonction : ► ... avec la touche de navigation  sélectionner la fonction ► OK

Retour au niveau de menu précédent :

► Appuyer sur la touche écran Précéd.

ou

► Appuyer brièvement sur la touche Raccrocher 

Exemple



Retour au mode veille

- ▶ Appuyer sur la touche Raccrocher  de manière prolongée



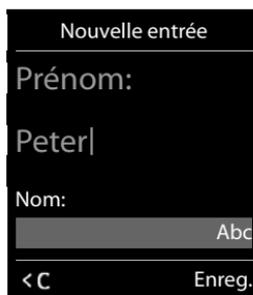
Si aucune touche n'est actionnée, l'affichage passe **automatiquement** en mode veille au bout de 2 minutes.

Saisir du texte

Position de saisie

- ▶ Sélectionner le champ de saisie avec . Dans le champ de saisie actif, le curseur clignote, le titre et le texte sont affichés en orange et en grand.
- ▶ Déplacer la position du curseur avec .

Exemple



Correction des erreurs de saisie

- Effacer un **caractère** avant le curseur : ▶  appui **bref**
- Effacer des **mots** avant le curseur : ▶  appui **long**

Saisie des lettres/caractères

Plusieurs lettres et chiffres sont attribués à chaque touche entre  et  et à la touche . Dès qu'une touche est actionnée, les caractères possibles s'affichent au bas de l'écran. Le caractère sélectionné s'affiche.

- Sélectionner des lettres/chiffres : ▶ appuyer plusieurs fois consécutivement et **brèvement** sur la touche
- Passer des majuscules aux minuscules et aux chiffres : ▶ appuyer sur la touche dièse . Lorsque vous éditez une entrée du répertoire, la première lettre et chaque lettre après un espace sont inscrites automatiquement en majuscules.
- Saisie de caractères spéciaux : ▶ appuyer sur la touche Astérisque  ▶ ... avec  naviguer jusqu'au caractère souhaité ▶ **Insérer**



La disponibilité des caractères spéciaux dépend de la langue réglée.

Utilisation du téléphone

Appeler

▶ ... avec  entrer le numéro ▶ appuyer **brèvement** sur la touche Décrocher 

ou

▶ appuyer **longuement** sur la touche Décrocher  ▶ ... avec  entrer le numéro

Interrompre la composition : ▶ appuyer sur la touche Raccrocher 



Informations sur la présentation du numéro : → p. 22

Si l'écran n'est pas éclairé, il suffit d'appuyer une fois sur n'importe quelle touche pour l'allumer. Les **touches numérotées** sont affichées à l'écran pour la numérotation, les **autres touches** n'ont pas d'autre fonction dans ce contexte.

Composer un numéro à partir du répertoire

▶ ... avec  ouvrir le répertoire ▶ ... avec  sélectionner la saisie ▶ appuyer sur la touche Décrocher 

Si plusieurs numéros sont entrés :

▶ ... avec  sélectionner le numéro ▶ appuyer sur la touche Décrocher  ... le numéro est composé



Pour l'accès rapide (numérotation abrégée) : Attribuer des numéros du répertoire aux touches écran ou numérotées.

Composer un numéro à partir de la liste de numéros bis

La liste des numéros bis contient les 20 derniers numéros composés.

▶ Appuyer **brèvement** sur la touche Décrocher  ... la liste des numéros bis s'ouvre ▶ ... avec  sélectionner l'entrée ▶ appuyer sur la touche Décrocher 

Si un nom s'affiche :

▶ **Afficher** ... le numéro s'affiche ▶ ... le cas échéant, parcourir les numéros avec  ▶ ... pour le numéro d'appel souhaité, appuyer sur la touche Décrocher 

Gestion de la liste des numéros bis

- ▶ Appuyer **brèvement** sur la touche Décrocher  ... la liste des numéros bis s'ouvre ▶ ... avec  sélectionner l'entrée ▶ **Options** ... options possibles :

Copier l'entrée dans le répertoire :

- ▶  **Copier vers répert.** ▶ OK

Copier un numéro affiché :

- ▶  **Afficher le numéro** ▶ OK ▶ ... avec , modifier ou compléter le cas échéant ... avec , enregistrer comme nouvelle entrée dans le répertoire

Supprimer l'entrée sélectionnée :

- ▶  **Effacer entrée** ▶ OK

Supprimer toutes les entrées :

- ▶  **Effacer liste** ▶ OK

Numérotation à partir d'une liste d'appels

Les listes d'appels (→ p. 30) contiennent les derniers appels reçus, sortant et manqués.

- ▶  ▶ ... avec , sélectionner  **Listes d'appel** ▶ OK ▶ ... avec , sélectionner la liste ▶ OK ▶ ... avec , sélectionner l'entrée ▶ appuyer sur la touche Décrocher 



Les listes d'appels peuvent être ouvertes directement à l'aide de la touche écran **Appels** lorsque cette touche est occupée en conséquence.

La Liste **Appels manqués** peut également être ouverte à l'aide de la touche Messages .

Appel direct

Appuyer sur la touche **de votre choix** pour composer le numéro enregistré. Les enfants, par exemple, qui ne savent pas encore saisir un numéro complet, peuvent ainsi appeler un numéro spécifique.

Activer le mode appel direct :

- ▶  ▶ ... avec , sélectionner  **Fonctions supplémentaires** ▶ OK ▶  **Appel direct** ▶ OK ▶ ... avec , activer **Activation** ▶  **Destinataire** ▶ ... avec , saisir le numéro ▶ **Enreg.** ... en mode veille, l'appel direct activé s'affiche

Effectuer un appel direct : ▶ appuyer sur une touche quelconque ... le numéro enregistré est sélectionné

Interruption de la numérotation ▶ appuyer sur la touche Raccrocher .

Quitter le mode d'appel direct : ▶ appuyer sur la touche  de manière **prolongée**

Exemple



Appels entrants

Un appel entrant est signalé par la sonnerie, une indication à l'écran et le clignotement de la touche Décrocher/Mains-Libres (/.

Prise d'appel :

- Appuyer sur la touche Décrocher  ou ► **Accept.**
- Si **Décroché auto.** est activé : ► retirer le combiné du chargeur

Désactiver la sonnerie : ► **Silence** ... l'appel ne peut être accepté qu'aussi longtemps qu'il est affiché à l'écran

Informations sur l'appelant



Le numéro de l'appelant est transmis (➔ p. 22).

Le numéro de l'appelant est affiché à l'écran.

Si le numéro de l'appelant est enregistré dans le répertoire local, son nom s'affiche.

Appel interne



Plusieurs combinés sont inscrits sur la base (➔ p. 52).

- Appuyer **brièvement** sur la touche  ... la liste des combinés s'ouvre, le propre combiné est identifié par < ► ... avec , sélectionner le combiné ou **Appel génér.** (appel général) ► appuyer sur la touche Décrocher 

Accès rapide pour appel général :

- Appuyer **brièvement** sur la touche  ► 
- ou ► appuyer **longuement** sur la touche 



Les communications internes avec d'autres combinés inscrits sur la même base sont gratuites.

Vous entendez la tonalité « occupé » si :

- une connexion interne est déjà occupée,
- le combiné appelé n'est pas disponible (désactivé, hors de portée),
- la communication interne n'est pas prise dans un délai de 3 minutes.

Double appel interne / Transfert interne

Téléphoner avec un correspondant **externe** et appeler simultanément un correspondant **interne** ou réaliser un double appel.

- ▶  ▶ ... la liste des combinés s'affiche ▶ ... avec , sélectionner le combiné ou **Appel généré**. ▶ **OK** ... les participants internes/externes sont appelés ... options possibles : Réaliser un double appel :

- ▶ Etre en communication avec le correspondant interne

Revenir au correspondant externe :

- ▶ **Options** ▶  **Fin comm. active** ▶ **OK**

Transférer une conversation externe avant que le correspondant interne ne réponde.

- ▶ Annoncer la communication externe ▶ appuyer sur la touche Raccrocher 

Transférer une conversation externe avant que le correspondant interne ne réponde :

- ▶ Actionner la touche Raccrocher  ... la communication externe est immédiatement renvoyée. Si le correspondant interne ne répond pas ou si sa ligne est occupée, l'appel externe vous est automatiquement renvoyé.

Terminer l'appel interne lorsque le correspondant interne ne répond **pas** ou est occupé :

- ▶ **Fin** ... vous revenez à la conversation externe

Participation à une communication externe

Vous êtes en communication avec un correspondant externe. Un correspondant interne peut intégrer cette communication et participer à la conversation (conférence).



La fonction **Intrusion INT** est activée.

Activation/Désactivation de l'intrusion interne

- ▶  ▶ ... avec , sélectionner  **Réglages** ▶ **OK** ▶  **Téléphonie** ▶ **OK** ▶  **Intrusion INT** ▶ **Modifier**  = activé)

Intrusion interne

La ligne est occupée par une communication externe. Un message vous l'indique à l'écran. Vous pouvez cependant participer à la communication externe en cours.

- ▶ Appuyer **longuement** sur la touche  ... tous les correspondants entendent un signal sonore

Fin de l'intrusion

- ▶ Appuyer sur la touche  ... tous les participants entendent un bip sonore

En communication

Mains-Libres

Activation/désactivation du mode Mains-Libres lors d'une conversation et de l'établissement de la connexion :

- ▶ Appuyer sur la touche Mains-Libres 

Placer le combiné sur le chargeur pendant une communication :

- ▶ Appuyer sur la touche Mains-Libres  et la maintenir enfoncée ▶ ... placer le combiné sur le chargeur ▶ ... maintenir la touche Mains-Libres  enfoncée pendant 2 secondes supplémentaires

Volume de la communication

Valable pour le mode actuellement utilisé (Mains-Libres, combiné ou micro-casque, lorsque le combiné dispose d'un port correspondant) :

- ▶ Appuyer sur  ▶ ... avec , régler le volume ▶ **Enreg.**

Fonction amplificateur : ▶ appuyer sur la touche de navigation  jusqu'à ce que le niveau maximal soit atteint.



Le réglage est enregistré automatiquement au bout de 3 secondes environ, même si **Enreg.** n'est pas actionné. Le réglage de l'amplificateur n'est applicable qu'à la communication actuelle.

Désactivation du microphone

Lorsque le microphone est désactivé, les interlocuteurs ne vous entendent plus.

Activer/désactiver le microphone durant un appel : ▶ appuyer sur la touche de navigation 

Fonctions spécifiques à l'opérateur (services réseau)

Les services réseau dépendent du réseau (réseau fixe analogique ou téléphonie par Internet) et de l'opérateur (Service-Provider) et, le cas échéant, doivent être demandés auprès de ce dernier. Vous trouverez une description des caractéristiques sur le site Internet ou dans les filiales de votre opérateur.

En cas de problème, contacter l'opérateur.



Pour les services réseau, des **coûts supplémentaires** peuvent vous être facturés. Renseignez-vous auprès de votre fournisseur réseau.

Il existe deux types de services réseau :

- Les services activés en mode veille pour l'appel suivant ou pour tous les appels suivants (« Appels masqués » par exemple). Ils sont activés/désactivés via le menu **Sélectionner Services**.
- Services réseau qui s'activent durant une conversation externe (par exemple : double appel, va-et-vient avec deux interlocuteurs). Ils sont disponibles durant une conversation externe comme option ou via une touche écran (par exemple **Dble app.**).



Pour activer/désactiver les caractéristiques un code est envoyé sur le réseau téléphonique.

- ▶ Après avoir entendu une tonalité de confirmation du réseau téléphonique, appuyer sur

Une reprogrammation de ces services est impossible.

Changement de fournisseur (uniquement en Belgique)

▶ ▶ * # ** 0 5 # ** 2 7 ... puis

Sélectionner Belgacom (fournisseur réseau 1) :

▶

Sélectionner Telenet (fournisseur réseau 2) :

▶

Présentation du numéro

Lors d'un appel, le numéro de l'appelant est présenté (CLI = Calling Line Identification) et peut être affiché sur l'écran de l'appelé (CLIP = CLI Presentation). Si la présentation du numéro est supprimée, le numéro ne s'affiche pas chez l'appelant. L'appel est anonyme (CLIR = CLI Restriction).

Affichage du numéro d'appels entrants

Avec présentation du numéro

Le numéro de l'appelant est affiché à l'écran. Si le numéro de l'appelant est enregistré dans le répertoire, son nom s'affiche.

Sans présentation du numéro

L'affichage du nom et du numéro est remplacé par :

- **Externe** : aucun numéro n'est transféré.
- **Appel masqué** : L'appelant désactive l'affichage de son numéro.
- **Indisponible** : l'appelant n'a pas demandé la présentation du numéro.

Présentation du numéro en présence d'appels sortants

Activation/désactivation de la présentation du numéro pour tous les appels

Ce réglage s'applique à tous les combinés inscrits.

- ▶  ▶ ... avec , sélectionner  Sélectionner Services ▶ OK ▶  Ts appels anon. ▶ Modifier (= activé)

Désactivation de la présentation du numéro pour le prochain appel

- ▶  ▶ ... avec , sélectionner  Sélectionner Services ▶ OK ▶  App. suiv. anonyme ▶ OK ▶ ... saisir le numéro avec  ▶ Numérot. ... la connexion est établie sans présentation du numéro

Signal d'appel lors d'une communication externe

Pendant une communication **externe**, le signal d'appel indique un autre appel externe. Si le numéro a été transmis, le numéro ou le nom de l'appelant est affiché.

Refuser un signal d'appel :

- ▶ Options ▶  Rejeter appel atten. ▶ OK ... l'appelant rejeté entend la tonalité « occupé ».

Accepter un signal d'appel :

- ▶ **Accept.**

Après avoir accepté la communication en attente, il vous est possible de basculer d'un appel à l'autre (**Va-et-vient** → p. 25) ou de parler simultanément avec les deux correspondants.



Activation/désactivation du signal d'appel

- ▶  ▶ ... avec , sélectionner  Sélectionner Services ▶ OK ▶  Appel en attente ▶ OK ... puis
 - ▶ Activer/désactiver : ▶ Statut : ... avec , sélectionner Act. ou Dés.
 - ▶ Activer : ▶ Envoi

Le signal d'appel est activé ou désactivé pour tous les combinés inscrits.

Renvoi d'appel

Cette fonction permet de renvoyer les appels sur une autre ligne.

- ▶  ▶ ... avec , sélectionner  Sélectionner Services ▶ OK ▶  Renvoi d'appel ▶ OK ▶ ... puis
 - ▶ Activer/désactiver : ▶ Statut : ... avec , sélectionner Act. ou Dés.
 - ▶ Composer le numéro pour le renvoi :
 - ▶  Numéro ▶ ... entrer le numéro avec 
 - ▶ Définition du moment du renvoi :
 - ▶  Quand ▶ ... sélectionner le moment du renvoi d'appel avec 
 - ▶ **Tous les appels** : les appels sont renvoyés immédiatement.
 - ▶ **Sans réponse** : les appels sont renvoyés si personne ne décroche au bout de plusieurs sonneries.
 - ▶ **Ligne occupée** : les appels sont renvoyés lorsque la ligne est occupée.
 - ▶ Activer : ▶ Envoi

Une connexion est établie avec le réseau téléphonique ... une tonalité de confirmation du réseau retentit ▶ appuyer sur la touche Raccrocher 



Des **coûts supplémentaires** peuvent vous être facturés en cas de renvoi d'appel. Renseignez-vous auprès de votre fournisseur réseau.

Communication avec trois abonnés

Double appel

Appeler un deuxième correspondant externe au cours d'une communication externe. Le premier appel est mis en attente.

- ▶ **Dble app.** ▶ ... entrer le numéro du deuxième interlocuteur avec  ... la conversation est mise en attente, le numéro du deuxième interlocuteur est composé

Le correspondant ne répond pas : ▶ **Fin**

Fin du double appel

- ▶ **Options** ▶  **Fin comm. active** ▶ **OK** ... la liaison avec le premier interlocuteur est réactivée

ou

- ▶ Appuyer sur la touche Raccrocher  ... le premier correspondant vous rappelle



Va-et-vient

Passer d'un appel à l'autre. L'autre communication est mise en attente.

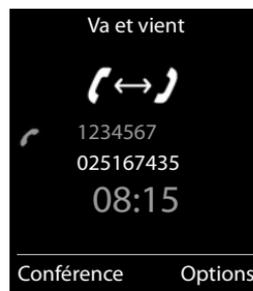
- ▶ Pendant une conversation externe, appeler un deuxième correspondant (double appel) ou accepter un signal d'appel ... l'écran affiche les numéros ou les noms des deux correspondants, le correspondant actuel est identifié par .
- ▶ Basculer entre les correspondants à l'aide de la touche de navigation 

Arrêt momentané d'une communication active

- ▶ **Options** ▶  **Fin comm. active** ▶ **OK** ... la liaison avec l'autre interlocuteur est réactivée

ou

- ▶ Appuyer sur la touche Raccrocher  ... l'autre correspondant vous rappelle



Répertoire

Le répertoire local est valable individuellement pour le combiné. Certaines entrées peuvent cependant être envoyées à d'autres combinés.

Ouvrir le répertoire

► En mode veille, actionner **brèvement** la touche 

ou

►  ► ... avec , sélectionner  **Répertoire combiné** ► **OK**

Entrées du répertoire

Nombre d'entrées : jusqu'à 200

Informations : Prénom et nom, jusqu'à trois numéros d'appel, date d'anniversaire avec signalisation, sonnerie VIP avec symbole VIP

Longueur des entrées : Numéros : max. 32 chiffres
Prénom, nom : max. 16 caractères

Créer une entrée

►  ►  <Nouv. entrée> ► **OK** ► ... avec , commuter entre les champs de saisie

Noms :

► ... avec  entrer le prénom et/ou le nom

Numéros :

►  **Tél. 1 - Type** ► ... avec  sélectionner le type de numéro (**Dom.**, **Bur.** ou **Port.**) ►  ► ... avec  entrer le numéro

Saisie de numéros supplémentaires : ► avec  basculer entre les champs de saisie **Tél. 1 - Type/Tél. 2 - Type/Tél. 3 - Type** ► ... avec  entrer le numéro

Anniversaire :

► ... avec  activer/désactiver **Anniversaire** ► ... entrer la date et l'heure avec  ► ... avec  sélectionner le type de signalisation (**Visuel seulement** ou une sonnerie)

Exemple

Nouvelle entrée

Prénom:
Robert|

Nom:
_____ Abc

< C

Enreg.

Mélodie (VIP) :

- ▶ ... avec  sélectionner la sonnerie devant signaler l'appel de l'interlocuteur ... si une **Mélodie (VIP)** est attribuée, l'entrée dans le répertoire est complétée avec le symbole **VIP**.

Enregistrer une entrée : ▶ **Enreg.**



Une entrée est uniquement valable lorsqu'elle contient au moins un numéro.



Pour **Mélodie (VIP)** : le numéro de l'appelant doit être présenté.

Recherche/sélection d'une entrée du répertoire

- ▶  ▶ ... avec , naviguer jusqu'au nom cherché

ou

- ▶  ▶ ... avec  entrer les premières lettres (8 lettres max.) ... l'affichage passe au premier nom avec ces lettres ▶ ... avec , naviguer jusqu'à l'entrée souhaitée le cas échéant

Parcourir rapidement le répertoire : ▶  ▶ appuyer **longuement** sur la touche de navigation 

Afficher/modifier une entrée

- ▶  ▶ ... avec , sélectionner l'entrée ▶ **Afficher** ▶ ... avec , sélectionner le champ devant être modifié ▶ **Modifier**

ou

- ▶  ▶ ... avec , sélectionner l'entrée ▶ **Options** ▶ **Modifier entrée** ▶ **OK**

Effacer des entrées

Effacer **une** entrée : ▶  ▶ ... avec , sélectionner l'entrée ▶ **Options** ▶  **Effacer entrée** ▶ **OK**

Supprimer **toutes** les entrées :

- ▶  ▶ **Options** ▶  **Effacer liste** ▶ **OK** ▶ **Oui**

Ordre de tri

Les entrées du répertoire peuvent être classées par nom ou prénom.

- ▶  ▶ **Options** ▶  **Trier par nom / Trier par prénom**

Si une entrée ne contient aucun nom, le numéro standard est affiché dans le champ Nom. Ces entrées sont placées au début de la liste, quel que soit le type de tri.

L'ordre de tri est le suivant :

Espace | Chiffres (0-9) | Lettres (alphabétiques) | Autres caractères.

Affichage du nombre d'entrées disponibles dans le répertoire

▶  ▶ Options ▶  Mémoire dispo. ▶ OK

Récupérer le numéro dans le répertoire

Copier des numéros dans le répertoire :

- depuis une liste, par ex. la liste des appels ou la liste des numéros bis
- depuis le texte d'un SMS
- lors de la composition d'un numéro

Le numéro est affiché ou marqué.

▶ Appuyer sur la touche écran  ou Options ▶  Copier vers répert. ▶ OK ... options possibles :

Créer une nouvelle entrée :

▶ <Nouv. entrée> ▶ OK ▶ ... avec  sélectionner le type de numéro ▶ OK ▶ compléter l'entrée ▶ Enreg.

Ajouter le numéro à une entrée existante :

▶ ... sélectionner l'entrée avec  ▶ OK ▶ ... sélectionner le type de numéro avec  ▶ OK ... le numéro est entré ou une demande de remplacement d'un numéro existant s'affiche ▶ ... le cas échéant, répondre à la demande avec Oui/Non ▶ Enreg.

Transmettre une entrée/le répertoire



Le combiné du destinataire et celui de l'émetteur sont enregistrés sur la même base. L'autre combiné et la base peuvent recevoir et envoyer des entrées de répertoire.



Un appel externe interrompt le transfert.

Les mélodies ne sont pas transférées. Seule la date d'anniversaire est transférée.

Les deux combinés supportent les vCards :

- Aucune entrée avec le nom présente : Une nouvelle entrée est générée.
- Entrée déjà présente avec le nom : L'entrée est complétée par les nouveaux numéros. Si l'entrée contient plus de numéros que le récepteur ne le permet, une autre entrée portant le même nom est créée.

Le combiné récepteur ne prend pas en charge les vCards :

Une entrée spécifique est créée et envoyée pour chaque numéro.

Le combiné émetteur ne prend pas en charge les vCards :

Une nouvelle entrée est établie au niveau du combiné récepteur, le numéro transmis est repris dans le champ **Téléph. (Maison)**. S'il existe déjà une entrée avec ce numéro, l'entrée transférée est rejetée.

Transfert d'entrées spécifiques

- ▶  ▶ ... sélectionner l'entrée souhaitée avec  ▶ **Options** ▶  **Copier entrée** ▶ **OK** ▶  **vers combiné INT** ▶ **OK** ▶ ... sélectionner le combiné récepteur avec  ▶ **OK** ... l'entrée est transférée

Une fois le transfert réalisé, l'entrée suivante est transférée : ▶ actionner **Oui** ou **Non**



Avec **vCard via SMS**, envoyer des entrées de répertoire par SMS au format vCard.

Transfert de l'intégralité du répertoire

- ▶  ▶ **Options** ▶  **Copier liste** ▶ **OK** ▶  **vers combiné INT** ▶ **OK** ▶ ... sélectionner le combiné récepteur avec  ▶ **OK** ... les entrées sont transférées successivement

Listes des appels

Le téléphone enregistre différents types d'appels (appels manqués, reçus et émis) dans des listes.

Entrée de journal

Les informations suivantes sont affichées dans les entrées de journal :

- Le type de liste (en haut de l'écran)
- Icône du type d'entrée :
 -  **Appels manqués**
 -  **Appels acceptés**
 -  **Appels sortants** (liste des numéros bis)
- Numéro de l'appelant Si le numéro est enregistré dans le répertoire, le nom du contact et le type de numéro ( **Téléph. (Maison)**,  **Téléph. (Bureau)**,  **Téléph. (Mobile)**) s'affichent. Dans le cas des appels manqués, le nombre d'appels du numéro est également indiqué entre crochets.
- La date et l'heure de l'appel (en fonction du réglage)

Exemple

Tous appels	
  Frank	
Aujourd'hui, 15:40	[3]
 089563795	
13.05.20, 18:32	
  Susan Black	
12.05.20, 13:12	
Afficher	Options

Ouvrir le journal des appels

A l'aide de la touche écran :

▶ **Appels** ▶ ... avec , sélectionner la liste ▶ OK

Avec le menu : ▶  ▶ ... avec , sélectionner  **Listes d'appel** ▶ OK ▶ ... avec , sélectionner la liste ▶ OK

Via la touche Messages (appels manqués) :

▶ Appuyer sur la touche Messages  ▶  **App. manqués** ▶ OK

Rappel de l'appelant depuis le journal des appels

▶  ▶ ... avec , sélectionner  **Listes d'appel** ▶ OK ▶ ... avec , sélectionner la liste ▶ OK ▶ ... avec , sélectionner l'entrée ▶ appuyer sur la touche Décrocher 

Autres options

▶  ▶ ... avec , sélectionner  **Listes d'appel** ▶ OK ▶ ... avec , sélectionner la liste ▶ OK ... options possibles :

Afficher les entrées : ▶ ... avec , sélectionner l'entrée ▶ **Afficher**

Copier un numéro dans le répertoire :

▶ ... avec , sélectionner l'entrée ▶ **Options** ▶  **Copier vers répert.**

Reprendre un numéro dans la liste des numéros bloqués :

- ▶ ... avec  sélectionner l'entrée ▶ Options ▶  Copier - Liste Noire

Demander des renseignements SMS sur le numéro d'appel (payant le cas échéant) :

- ▶ ... avec  sélectionner l'entrée ▶ Options ▶  Interrog. SMS

Effacer l'entrée :

- ▶ ... avec  sélectionner l'entrée ▶ Options ▶  Effacer entrée ▶ OK

Effacer la liste :

- ▶ Options ▶  Effacer liste ▶ OK ▶ Oui

Listes de messages

Les notifications indiquant des appels manqués, des messages sur la messagerie externe, les SMS reçus et les rendez-vous manqués sont enregistrés dans la liste des messages.

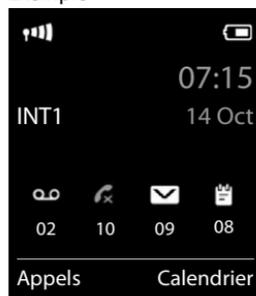
Dès qu'un **nouveau message** est entré, une tonalité d'avertissement retentit. En outre, la touche Messages  clignote (si elle est activée → p. 32).

Les symboles indiquant le type de message et le nombre de nouveaux messages sont affichés en mode veille.

Notification pour types de messages suivants présents :

-  sur la messagerie externe
-  dans la liste des appels manqués
-  dans la liste de réception des SMS
-  dans la liste des rendez-vous manqués

Exemple



 L'icône de la messagerie externe est toujours affichée lorsque le numéro d'appel est enregistré sur le téléphone. Les autres listes s'affichent uniquement lorsqu'elles contiennent des messages.

Affichage des messages :

- ▶ Appuyer sur la touche Messages  ... La liste **Messagerie**: est toujours affichée. Les autres listes ne s'affichent que lorsqu'elles contiennent des messages.

Le nombre de messages apparaît entre parenthèses.

- ▶ ... avec  sélectionner la liste ▶ OK ... les appels et les messages sont listés

Messagerie externe : Le numéro du répondeur réseau est composé.

 La liste de messages contient une entrée pour chaque répondeur affecté au combiné, par exemple pour une messagerie externe.

Exemple

Messages & Appels	
Alarmes manq. :	(1)
App. manqués:	(3)
Messagerie:	(0)
Précéd.	OK

Activation/désactivation du clignotement de la touche Messages

La réception de nouveaux messages est signalée par le clignotement de la touche Messages sur le combiné. Il est possible d'activer et de désactiver ce type de signalisation pour tous les types de message.

En mode veille :

- ▶  ▶ Appuyer sur les touches      ... l'écran affiche le chiffre 9 ▶ ... avec  sélectionner le type de messages :
 - Messages sur la messagerie externe ▶  
 - Les appels manqués ▶  
 - Nouveaux SMS ▶  
 ... le chiffre 9 s'affiche suivi de la saisie (975 par ex.), le réglage actuel clignote dans le champ de saisie pour le type de message sélectionné (par exemple 0) ▶ ... avec  régler la configuration des nouveaux messages :
 - La touche Messages clignote ▶ 
 - La touche Messages ne clignote pas ▶ 
- ▶ ... confirmer le réglage souhaité avec **OK**

ou

- ▶ en l'absence de modifications, vous revenez à la page d'accueil : ▶ **Précéd.**



Messagerie externe



La messagerie externe est **souscrite** auprès de l'opérateur.

Saisie du numéro

- ▶ ▶ ... avec , sélectionner Répondeur ▶ OK ▶ Répondeur rés. ▶ OK
- ▶ ... saisir ou modifier le numéro de la messagerie externe avec ▶ Enreg.



Pour l'activation/la désactivation de la messagerie externe, utilisez le numéro d'appel et un code de fonction de votre opérateur. Le cas échéant, demander des informations auprès de l'opérateur.

Écoute des messages

- ▶ Appuyer sur la touche de manière prolongée

ou

- ▶ Appuyer sur la touches des messages ▶ Répondeur rés. ▶ OK

ou

- ▶ ▶ ... avec , sélectionner Répondeur ▶ OK ▶ Écouter messages ▶ OK

Écouter les annonces : ▶ appuyer sur la touche Mains-Libres

Autres fonctions

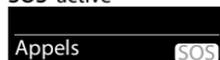
Appel d'urgence

Vous pouvez programmer jusqu'à quatre numéros d'urgence. Si la fonction SOS est activée, il est possible de déclencher un appel d'urgence lorsque le combiné est en mode veille grâce à la touche écran droite **SOS**.

Urgence activée : La touche écran **SOS** apparaît en rouge sur un fond blanc.

Urgence non activée : Un point d'interrogation sur fond rouge apparaît à côté de la touche écran **SOS**.

SOS activé



SOS non activé



Déroulement



La fonction d'urgence est configurée (→ p. 35).

► Appuyer sur la touche écran **SOS**

Vous entendez l'annonce suivante par le haut-parleur :

« Envoi de l'appel d'urgence. » Le correspondant appelé s'affiche à l'écran.

Le destinataire de l'appel d'urgence entend le texte :

« Ceci est un appel d'urgence. Pour accepter l'appel d'urgence, veuillez appuyer sur la touche 5. »

L'appelé appuie sur la touche 5 : vous pouvez lui parler.

L'appelé ne prend pas l'appel :

La fonction d'urgence sélectionne automatiquement après 60 secondes le numéro d'urgence suivant (si vous avez enregistré plusieurs numéros).

La fonction d'urgence passe automatiquement au numéro d'urgence suivant après 60 secondes dans les situations suivantes :

- le répondeur du numéro d'urgence sélectionné est activé,
- le numéro d'urgence est occupé,
- le téléphone du destinataire de l'appel d'urgence n'est pas mis sur « fréquence vocale ».

Cette procédure est répétée 5 fois au maximum. S'il n'est répondu à aucun des appels, la procédure SOS est arrêtée avec un signal d'erreur.



Le téléphone du destinataire de l'appel d'urgence doit être mis sur fréquence vocale, faute de quoi la confirmation de l'appel d'urgence avec la touche 5 n'est pas possible.

Interruption de l'appel d'urgence

Si vous avez déclenché par erreur un appel d'urgence, vous pouvez l'interrompre.

► Appuyer **brèvement** sur la touche Raccrocher 

Paramétrer l'appel d'urgence

Pour pouvoir utiliser cette fonction, vous devez

- enregistrer les numéros d'urgence et
- enclencher la fonction d'appel d'urgence.



Ne pas utiliser la police, les services d'urgence ou les pompiers pour l'appel d'urgence.

Enregistrement des numéros d'urgence

- ▶ Appuyer sur la touche écran **SOS** ... le message **Aucun numéro d'urgence disponible** s'affiche. Après quelques instants, l'écran pour la saisie du numéro d'urgence 1 s'affiche.

ou

- ▶ ... avec sélectionner **SOS Appel d'urgence** ▶ **OK** ▶ avec sélectionner le numéro d'urgence (**SOS 1-SOS 4**) ▶ **Modifier**
- ▶ ... avec entrer le nom et/ou le prénom et le numéro pour l'appel d'urgence ▶ avec passer d'un champ de saisie à un autre ▶ **Enreg.** ... l'appel d'urgence est activé automatiquement ▶ entrer d'autres numéros d'urgence le cas échéant



Si votre téléphone est raccordé à un autocommutateur privé, vous devez éventuellement entrer le préfixe (indicatif réseau) en tant que premier chiffre de l'entrée (→ voir le mode d'emploi de l'autocommutateur privé).

Pour être sûr que la fonction d'urgence est paramétrée correctement, il est conseillé de tester la procédure.

Activation/désactivation de l'appel d'urgence

Activation avec la touche écran SOS



La fonction est désactivée. Au moins un numéro d'urgence est entré.

- ▶ Appuyer sur la touche écran **SOS** ▶ **Activation : Modifier** (= activé)

Activation/désactivation via le menu

- ▶ ... avec sélectionner **SOS Appel d'urgence** ▶ **OK** ▶ **Activation: Modifier** (= activé)

Modifier/effacer les numéros d'urgence

- ▶  ▶ ... avec , sélectionner **SOS Appel d'urgence** ▶ OK ▶ avec , sélectionner le numéro d'urgence (**SOS 1-SOS 4**) ▶ **Modifier** ▶ ... avec , effacer l'entrée ▶ si nécessaire, entrer de nouveaux numéros ▶ **Enreg.**



S'il n'y a plus de saisie de numéro valable, le numéro d'urgence est automatiquement désactivé.

Calendrier

Vous pouvez créer jusqu'à **30 rendez-vous** qui vous seront rappelés.

Dans le calendrier, le jour actuel est entouré en blanc, les chiffres des jours de rendez-vous sont indiqués en couleur. Lorsqu'un jour est sélectionné, il est entouré en couleur.

Juin 2020						
Lu	Ma	Me	Je	Ve	Sa	Di
				01	02	03
04	05	06	07	08	09	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	
Précéd.						OK

Enregistrement d'un rendez-vous dans le calendrier



Il est nécessaire d'avoir réglé au préalable la date et l'heure.

- ▶  ▶ ... avec , sélectionner **Fonctions supplémentaires** ▶ OK ▶  **Calendrier** ▶ OK ▶ ... sélectionner le jour souhaité avec  ▶ OK ... puis
- Activer/désactiver : ▶ **Activation** : ... avec , sélectionner **Act.** ou **Dés.**
- Entrer la date : ▶  **Date** ... le jour sélectionné est pré-réglé ▶ ... saisir une nouvelle date avec 
- Entrer l'heure : ▶  **Heure** ▶ ... saisir l'heure et les minutes du rendez-vous avec 
- Définir le titre : ▶  **Texte** ▶ ... avec  entrer une désignation pour le rendez-vous (par exemple dîner ou réunion)
- Définir la signalisation : ▶  **Signal** ▶ ... avec , sélectionner la mélodie du signal de rappel ou désactiver la notification acoustique
- Enregistrer un rendez-vous : ▶ **Enreg.**



Si un rendez-vous est déjà saisi : ► <Nouv. entrée> ► OK ► ... puis saisir les données pour le rendez-vous.

Notification de rendez-vous/d'anniversaires

Les anniversaires sont repris depuis le répertoire et affichés comme rendez-vous. En mode veille, un rendez-vous/anniversaire est affiché puis signalé pendant 60 secondes à l'aide de la sonnerie sélectionnée.

Confirmer et terminer le rappel : ► appuyer sur la touche écran **Arrêt**.

Réagir avec un SMS : ► appuyer sur la touche écran **SMS** ... le menu SMS s'ouvre



Lorsque vous êtes en communication, un rappel est signalé **une fois** sur le combiné à l'aide d'une tonalité d'avertissement.

Affichage des rendez-vous/anniversaires manqués (non confirmés)

Les rendez-vous et anniversaires sont enregistrés dans la liste **Alarmes manquées** :

- Le rappel de rendez-vous/d'anniversaire n'a pas été confirmé.
- Le rendez-vous/anniversaire est signalé pendant un appel.
- Le combiné était hors tension au moment d'un rendez-vous/anniversaire.

Les 10 dernières entrées sont enregistrées. L'écran affiche l'icône et le nombre de nouvelles entrées. La plus récente figure au début de la liste.

Affichage de la liste

► Appuyer sur la touche Messages ► **Alarmes manq.:** ► OK ► ... avec , naviguer dans la liste le cas échéant

ou

► ► ... avec , sélectionner **Fonctions supplémentaires** ► OK ► **Alarmes manquées** ► OK

Chaque entrée s'affiche avec le numéro ou le nom, la date et l'heure. La plus récente figure au début de la liste.

Effacer un rendez-vous/une date anniversaire : ► **Effacer**

Rédiger un SMS : ► **SMS** (uniquement si la liste a été ouverte à l'aide du menu) ... le menu SMS est ouvert

Afficher/modifier/supprimer des rendez-vous enregistrés

- ▶  ▶ ... avec , sélectionner  **Fonctions supplémentaires** ▶ OK ▶  **Calendrier** ▶ OK ▶ ... avec , sélectionner le jour ▶ OK ... la liste des rendez-vous s'affiche ▶ ... avec , sélectionner le rendez-vous ... options possibles :
 - Afficher les détails du rendez-vous :
 - ▶ **Afficher** ... les réglages du rendez-vous s'affichent
 - Modifier le rendez-vous :
 - ▶ **Afficher** ▶ **Modifier**
 - ou ▶ **Options** ▶  **Modifier entrée** ▶ OK
 - Activer/désactiver le rendez-vous :
 - ▶ **Options** ▶  **Activer/Désactiver** ▶ OK
 - Supprimer le rendez-vous :
 - ▶ **Options** ▶  **Effacer entrée** ▶ OK
 - Supprimer tous les rendez-vous du jour :
 - ▶ **Options** ▶  **Effacer tous RDV** ▶ OK ▶ **Oui**

Minuterie

Réglage de la minuterie (compte à rebours)

- ▶  ▶ ... avec , sélectionner  **Autres fonctions** ▶ OK ▶  **Minuteur** ▶ OK ▶ ... puis
 - Activer/désactiver : ▶ **Activation** : ... avec , sélectionner **Act.** ou **Dés.**
 - Régler la durée : ▶  **Durée** ... avec  saisir les heures et les minutes de la minuterie
 - Min. : 00:01 (une minute) ; max. : 23:59 (23 heures, 59 minutes)
 - Enregistrer la minuterie :
 - ▶ **Enreg.**

La minuterie lance le compte à rebours. Sur l'écran de veille, le symbole , les heures et minutes restantes sont affichés tant que la durée est inférieure à une minute. Ensuite, ce sont les secondes restantes qui sont affichées. L'alarme est déclenchée lorsque la durée s'est écoulée.

Désactiver/répéter l'alarme

- Arrêter l'alarme : ▶ **Arrêt**
- Répéter l'alarme : ▶ **Redéma.** ... la minuterie s'affiche à nouveau ▶ régler éventuellement une autre durée ▶ **Enreg.** ... le compte à rebours est relancé

Réveil



Il est nécessaire d'avoir réglé au préalable la date et l'heure.

Activation/désactivation et réglage du réveil/de l'alarme

- ▶ ... avec sélectionner **Réveil / Alarme** ▶ **OK** ... puis
- Activer/désactiver : ▶ **Activation** : ... avec sélectionner **Act.** ou **Dés.**
- Régler l'heure de réveil :
 - ▶ **Heure** ▶ ... entrer l'heure et les minutes avec
- Définir les jours : ▶ **Période** ▶ ... avec choisir **Lundi-Vendredi** ou **Quotidien**
- Régler le volume : ▶ **Volume** ▶ ... avec régler le volume sur 5 niveaux ou en mode crescendo (volume croissant)
- Régler le réveil : ▶ **Mélodie** ▶ ... avec sélectionner une mélodie pour le réveil
- Enregistrer les paramètres :
 - ▶ **Enreg.**

Lorsque le réveil est activé, le symbole et l'heure de réveil sont indiqués sur l'affichage en mode veille.

Réveil

Le réveil est indiqué à l'écran avec la mélodie sélectionnée. Il retentit pendant 60 secondes. Le réveil est répété au bout de 5 minutes si aucune touche n'est actionnée. A la deuxième répétition, le réveil est désactivé pendant 24 heures.



Pendant une communication, le réveil n'est signalé que par un bip court.

Désactivation/répétition du réveil après une pause (mode Rappel)

Arrêter le réveil : ▶ **Arrêt**

Répéter le réveil (mode rappel) : ▶ **Répétition Alarme** ou appuyer sur une touche quelconque ... le réveil est désactivé et redéclenché au bout de 5 minutes.

Babyphone

Si le babyphone est activé, le numéro de destination enregistré (interne ou externe) est appelé dès qu'un niveau sonore défini est atteint dans l'environnement immédiat du combiné. L'alarme vers un numéro externe s'interrompt après 90 secondes environ.

La fonction **Comm. bidirection.** vous permet de répondre à l'alarme. Cette fonction permet d'activer ou de désactiver le haut-parleur du combiné se trouvant auprès du bébé.

Au niveau du combiné, en mode Babyphone, les appels entrants sont signalés uniquement à l'écran (**sans sonnerie**). L'éclairage de l'écran est réduit à 50 %. Les tonalités d'avertissement sont désactivées. A l'exception des touches écran et de la touche de navigation (milieu), toutes les touches sont verrouillées.

Si vous prenez un appel entrant, le mode Babyphone est interrompu pendant la durée de la communication, mais la fonction **reste** activée. La désactivation/réactivation du combiné ne permet pas de désactiver le babyphone.



La distance entre le combiné et la zone à surveiller doit être comprise entre 1 et 2 mètres. Le microphone doit être dirigé vers la zone à surveiller.

L'autonomie du combiné est réduite lorsque la fonction est activée. Le cas échéant, placer le combiné sur le chargeur.

Le babyphone n'est activé qu'au bout de 20 secondes.

Le répondeur ne doit pas être activé pour le numéro de destination.

Après l'activation :

- ▶ Contrôler la sensibilité.
- ▶ Tester l'établissement de la connexion lorsque l'alarme est transférée vers un numéro d'appel externe.

Activer et régler le babyphone

▶ ▶ ... avec sélectionner **Fonctions supplémentaires** ▶ OK ▶ **Babyphone** ▶ OK ... puis

Activer/désactiver : ▶ **Activation** : ... avec sélectionner **Act.** ou **Dés.**

Entrer la destination : ▶ **Alarme vers** ▶ ... avec sélectionner **Externe** ou **Interne**

Externe : ▶ **Numéro** ▶ ... entrer le numéro avec ou sélectionner un numéro du répertoire : ▶

Interne : ▶ **Combiné** ▶ **Modifier** ▶ ... sélectionner le combiné avec ▶ OK

Activer/désactiver la fonction intercommunication :

▶ **Comm. bidirection.** ▶ ... avec sélectionner **Act.** ou **Dés.**

Régler la sensibilité du microphone :

▶ **Sensibilité** ▶ ... avec sélectionner **Elevée** ou **Faible**

Enregistrer les paramètres :

▶ **Enregistrer**

Lorsque le babyphone est activé, le numéro de destination est affiché sur la page d'accueil.

Babyphone activé



Désactivation de la surveillance de pièce / Interruption de l'alarme

Désactiver la surveillance de pièce :

- ▶ Appuyer sur la touche écran en mode veille **Arrêt**.

Interruption de l'alarme : ▶ Pendant une alarme, appuyer sur la touche Raccrocher 

Désactivation de la surveillance de pièce à distance



L'alarme doit renvoyer vers un numéro de destination externe.

Le téléphone destinataire doit prendre en charge la numérotation à fréquence vocale.

- ▶ Prendre l'appel d'alarme ▶ appuyer sur les touches  

La surveillance de pièce est désactivée et le combiné est en mode veille. Les réglages sur le combiné en mode Babyphone (par exemple pas de sonnerie) sont conservés jusqu'à ce que vous appuyiez sur la touche écran **Arrêt**.



Le babyphone ne peut pas être ré-activé de l'extérieur.

Réactiver l'activation : ➔ p. 40

ECO DECT

Par défaut, la portée de l'appareil est maximale. De ce fait, une connexion optimale est garantie entre le combiné et la base. En mode veille, le combiné ne produit aucune émission. Seule la base assure le contact avec le combiné en cas de signaux radio faibles. Au cours d'une communication, la puissance d'émission s'adapte automatiquement à la distance entre la base et le combiné. Plus cette distance est faible, et plus les émissions seront réduites.

Pour réduire encore plus les émissions :

Réduire les émissions de jusqu'à 80 %

- ▶  ▶ ... avec , sélectionner  **Réglages** ▶ OK ▶  **ECO DECT** ▶ OK ▶ **Portée Max.** ▶ **Modifier** ( = désactivé)



Ce réglage permet de réduire également la portée.

Il n'est pas possible d'utiliser un répéteur pour augmenter la portée.

Désactiver les émissions en mode veille

- ▶  ▶ ... avec , sélectionner  **Réglages** ▶ OK ▶  **ECO DECT** ▶ OK ▶  **Pas d'émission** ▶ **Modifier** ( = activé)



Pour tirer le meilleur parti du réglage **Pas d'émission**, tous les combinés inscrits doivent prendre en charge cette fonctionnalité.

Lorsque le réglage **Pas d'émission** est activé et qu'un combiné ne prenant pas en charge cette fonctionnalité est inscrit sur la base, **Pas d'émission** est automatiquement désactivé. Dès que ce combiné est à nouveau désinscrit, le réglage **Pas d'émission** est automatiquement réactivé.

La liaison radio n'est établie automatiquement que pour les appels entrants et sortants. L'établissement de la connexion est décalé d'environ 2 secondes.

Pour qu'un combiné puisse rapidement établir la liaison radio avec la base lors d'un appel entrant, il doit régulièrement « se mettre à l'écoute » sur la base, à savoir analyser l'environnement. Cela augmente la consommation électrique et diminue donc l'autonomie, à la fois en veille et en communication du combiné.

Lorsque **Pas d'émission** est activé, la portée n'est pas affichée et aucune alarme de portée n'est émise sur le combiné. Vous vérifiez l'accès en essayant d'établir une liaison.

- ▶ Appuyer sur la touche Décrocher  de manière prolongée ... la tonalité libre retentit.

Protection contre les appels indésirables

Commande temporelle pour les appels externes

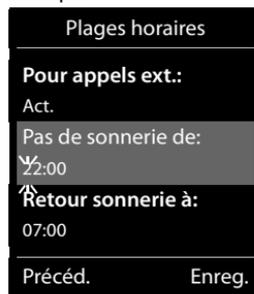


Il est nécessaire d'avoir réglé au préalable la date et l'heure.

Définir une plage horaire pendant laquelle le combiné ne doit pas sonner en cas d'appel externe, par ex. la nuit.

- ▶  ▶ ... avec  sélectionner  **Réglages audio** ▶ OK ▶  **Sonneries (comb.)** ▶ OK ▶  **Plages horaires** ▶ OK ▶ ... puis
- Activer/désactiver : ▶ avec  sélectionner **Act.** ou **Dés.**
- Entrer l'heure : ▶ avec  commuter entre **Pas de sonnerie de** et **Retour sonnerie à** ▶ ... avec  entrer le début et la fin de la période (4 chiffres)
- Enregistrement : ▶ **Enreg.**

Exemple



Le réglage horaire ne s'applique qu'au combiné sur lequel le réglage a été effectué.

Le téléphone sonne toujours pour les appelants auxquels un groupe VIP est attribué dans le répertoire.

Suppression de la sonnerie des appels masqués

Le combiné ne sonne pas en cas d'appels sans présentation du numéro.

Sur un combiné

- ▶  ▶ ... avec  sélectionner  Réglages audio ▶ OK ▶  Sonneries (comb.) ▶ OK ▶  Dés.App.anonym. ▶ Modifier ( = activé) ... l'appel est uniquement signalé sur l'écran

Sur tous les combinés

- ▶  ▶ ... avec  sélectionner  Réglages ▶ OK ▶  Téléphonie ▶ OK ▶ Appels anonymes ▶ Modifier ( = activé) ▶ ... avec  sélectionner **Mode Protection : Protect. dés.** Les appels masqués sont signalés comme les appels dont le numéro de l'appelant est transmis.
 - Appel silenc.** Le téléphone ne sonne pas, l'appel entrant est uniquement affiché sur l'écran.
 - Appel bloqué** Le téléphone ne sonne pas et l'appel ne s'affiche pas à l'écran. L'appelant entend la tonalité occupé.
- Enregistrement des paramètres :
- Enreg.**

Liste des numéros interdits

Si la liste des numéros interdits est activée, les appels des numéros figurant dans cette liste ne sont pas signalés ou uniquement à l'écran. Ce réglage s'applique à tous les combinés inscrits.

La liste des numéros bloqués est activée, lorsque **Appel silenc.** ou **Appel bloqué** est sélectionné comme mode de protection.

Modification/affichage de la liste des numéros interdits

- ▶  ▶ ... avec  sélectionner  Réglages ▶ OK ▶  Téléphonie ▶ OK ▶  Liste noire ▶ Modifier ▶ Numéros bloqués ▶ OK ... la liste des numéros interdits s'affiche ... options possibles :
- Créer l'entrée : ▶ **Nouveau** ▶ ... entrer le numéro avec  ▶ **Enreg.**
- Effacer l'entrée : ▶ ... avec  sélectionner l'entrée ▶ **Effacer** ... l'entrée est effacée

Récupération d'un numéro de la liste d'appels dans la liste des numéros bloqués

- ▶  ▶ ... avec  sélectionner  Listes d'appel ▶ OK ▶ ... avec  sélectionner **Appels acceptés/Appels manqués** ▶ OK ▶ ... avec  sélectionner l'entrée ▶ **Options** ▶ Copier - Liste Noire ▶ OK

Réglage du mode de protection

-  ► ... avec  sélectionner  Réglages ► OK ►  Téléphonie ► OK ►  Liste noire ► Modifier ►  Mode Protection ► OK ► ... sélectionner la protection souhaitée avec  :

- Protect. dés.** Tous les appels sont signalés, y compris ceux des appelants dont le numéro figure dans la liste des numéros interdits.
- Appel silenc.** Le téléphone ne sonne pas, l'appel entrant est uniquement affiché sur l'écran.
- Appel bloqué** Le téléphone ne sonne pas et l'appel ne s'affiche pas à l'écran. L'appelant entend la tonalité occupé.

Enregistrement des paramètres :

- **Enreg.**

SMS (messages texte)



La présentation du numéro est activée (→ p. 22).

L'opérateur prend en charge le service SMS.

Si aucun centre de services SMS n'est enregistré, le sous-menu **SMS** ne contient que l'entrée **Réglages**.

Rédaction et envoi de SMS



Un SMS peut avoir une longueur maximale de 612 caractères. Lorsque le SMS dépasse 160 caractères, le SMS est envoyé sous forme de **séquence** (jusqu'à quatre SMS).

Le nombre de caractères dont vous disposez s'affiche dans la partie supérieure droite de l'écran, ainsi que, entre parenthèses, le numéro de séquence SMS dans laquelle vous écrivez. Exemple : **405(2)**.

▶ ▶ ... avec sélectionner **SMS** ▶ **OK** ... puis

Rédiger un SMS : ▶ **Créer texte** ▶ **OK** ▶ ... saisir le texte du SMS avec

Envoyer un SMS : ▶ Appuyer sur la touche Décrocher

ou ▶ **Options** ▶ **Envoi** ▶ **OK**

Saisir le numéro : ▶ A partir du répertoire : ▶ ▶ ... sélectionner le numéro

avec ▶ **OK** ou ▶ ... saisir directement le numéro avec

Envoi de SMS à une boîte aux lettres SMS : ajouter l'ID de la boîte aux lettres à la **fin** du numéro.

Envoyer : ▶ **Envoi**



Le numéro doit être saisi avec le préfixe (également pour les communications locales).

En cas d'appel externe ou d'interruption de plus de 2 minutes lors de la rédaction, le texte est automatiquement enregistré dans la liste des brouillons.



Pour l'**envoi des SMS**, des **coûts supplémentaires** peuvent vous être facturés. Renseignez-vous auprès de votre fournisseur réseau.

Envoyer un SMS à une adresse E-Mail



L'opérateur prend en charge cette fonctionnalité.

- ▶ ▶ ... avec sélectionner SMS ▶ OK ▶ Créer texte ▶ OK... puis
- Saisir l'adresse : ▶ ... avec saisir l'adresse e-mail au début du texte SMS
- ou
- ▶ Options ▶ Insérer adr. e-mail ▶ ... avec sélectionner l'entrée du répertoire contenant une adresse e-mail ▶ OK
- Rédiger du texte : ▶ ... compléter le texte du SMS avec
- Envoyer : ▶ Options ▶ Envoi ▶ OK ▶ ... saisir le numéro du service e-mail avec (s'il n'est pas encore entré) ▶ Envoi ... le SMS est envoyé au service e-mail du centre d'envoi SMS

Mise en mémoire temporaire des SMS (liste des brouillons)

Vous pouvez mettre des SMS en mémoire temporaire, les modifier ultérieurement et les envoyer.

Enregistrer le SMS comme brouillon

- ▶ ▶ ... avec sélectionner SMS ▶ OK ▶ Créer texte ▶ OK ▶ ... avec écrire le SMS ▶ Options ▶ Enregistrer ▶ OK

Ouverture et édition d'un SMS dans la liste des brouillons

- ▶ ▶ ... avec sélectionner SMS ▶ OK ▶ Brouillons ▶ OK ▶ ... avec sélectionner les SMS enregistrés ... options possibles :
- Lire le projet : ▶ Lire
- Modifier : ▶ Options ▶ Editer texte ▶ OK
- Envoyer un SMS : ▶ Options ▶ Envoi ▶ OK
- Effacer l'entrée : ▶ Options ▶ Effacer entrée ▶ OK
- Effacer tous les projets : ▶ Options ▶ Effacer liste ▶ OK ▶ Oui

Réception de SMS

Les SMS entrants sont enregistrés dans la liste de réception et les séquences de SMS sont généralement indiquées comme **un seul SMS**.

Liste de réception des SMS

La liste de réception comprend tous les SMS reçus et les SMS qui n'ont pas pu être envoyés à cause d'une erreur.

Les nouveaux SMS sont signalés sur tous les combinés Gigaset par l'icône  à l'écran, le clignotement de la touche Messages  et une tonalité d'avertissement.

Ouverture de la liste de réception

Avec la touche Messages :

-  ► ... la liste des messages s'ouvre

La liste des messages contient le nombre de SMS présents : **gras**
= nouvelles entrées, **non gras** = entrées lues

Ouvrir la liste : ► avec  sélectionner **SMS**: ► OK

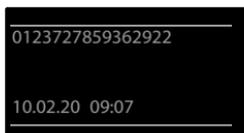


Avec le menu SMS :

-  ► ... avec  sélectionner  SMS ► OK ►  Réception ► OK

Chaque entrée de la liste contient :

- le numéro ou le nom de l'expéditeur,
- la date d'entrée et l'heure.



Fonctions de la liste de réception

Appeler l'expéditeur du SMS :

- ... avec  sélectionner le SMS ► appuyer sur la touche Décrocher 

Effacer l'entrée : ► **Options** ►  **Effacer entrée** ► OK

Enregistrer un numéro dans le répertoire :

- **Options** ►  **Copier vers répert.** ► OK

Supprimer toutes les entrées de la liste de réception de SMS :

- **Options** ►  **Effacer liste** ► OK ► Oui

Lecture et gestion des SMS

- ▶  ... avec , sélectionner  SMS ▶ OK ▶  Réception ▶ OK ▶ ... avec , sélectionner le SMS ▶  Lire ... options possibles :
Répondre à un SMS : ▶ Options ▶  Répondre ▶ OK
Modifier le texte d'un SMS et l'envoyer à un destinataire :
▶ Options ▶  Editer texte ▶ OK ▶ ... avec  éditer le texte ▶
Options ▶  Renvoyer texte ▶ OK
- Transférer le SMS au destinataire de votre choix :
▶ Options ▶  Renvoyer texte ▶ OK
- Présenter le texte dans un autre jeu de caractères :
▶ Options ▶  Police ▶ OK ▶ ... avec , sélectionner le jeu de caractères ▶ Sélect. ( = sélectionné)

Enregistrement dans le répertoire d'un numéro figurant dans le texte du SMS

Si un numéro de téléphone est détecté dans le texte d'un SMS, il est signalé automatiquement.

- Enregistrer un numéro dans le répertoire : ▶  
Lorsque le numéro doit également être utilisé pour l'envoi de SMS, enregistrer le numéro avec le code régional (préfixe).
- Composer le numéro : ▶ appuyer sur la touche Décrocher .
- Sélectionner le numéro suivant si le SMS contient plusieurs numéros : ▶ ... avec , naviguer jusqu'à ce que le premier numéro disparaisse de l'écran.



Le caractère + n'est pas repris pour les préfixes internationaux.

- ▶ Dans ce cas, entrer « 00 » au début du numéro.

SMS avec une vCard

La vCard est une carte de visite électronique. Elle est représentée par l'icône  dans le texte du SMS. Une vCard peut contenir le nom, le numéro privé, le numéro professionnel, le numéro de téléphone portable et la date d'anniversaire. Les entrées d'une vCard peuvent être enregistrées successivement dans le répertoire.

Lors de la lecture du SMS dans lequel se trouve la vCard : ▶ **Afficher** ▶ **Enreg.**

Le répertoire s'ouvre automatiquement. Le numéro et le nom sont enregistrés. Si la vCard contient une date anniversaire, elle est reprise dans le répertoire principal. Modifier et enregistrer l'entrée du répertoire, le cas échéant. Vous revenez automatiquement au SMS avec la vCard.

Notification SMS

Etre informé par SMS des **appels manqués** et/ou des **nouveaux messages sur le répondeur**.

▶  ▶ ... avec , sélectionner  SMS ▶ OK ▶  Réglages ▶ OK ▶ 

Notification ▶ **Modifier**  = activé) ... puis

Saisir le numéro : ▶ **A** ... avec , saisir le numéro auquel le SMS doit être envoyé

Appels manqués : ▶  **Appels manqués** ▶ ... avec , sélectionner **Act.** ou **Dés.**

Enregistrer les paramètres :

▶ **Enreg.**



Ne pas indiquer le numéro de téléphone fixe pour la notification des appels manqués. Cela pourrait entraîner une boucle sans fin et payante.

Pour la **notification SMS**, des **coûts supplémentaires** peuvent vous être facturés.

Centres SMS

Le numéro d'appel d'au moins un centre SMS doit être enregistré dans l'appareil pour pouvoir envoyer un SMS Vous pouvez recevoir les numéros d'appel d'un centre SMS de votre fournisseur.

Les SMS sont reçus de **tous** les centres SMS entrés, dans la mesure où vous êtes inscrit auprès de ce fournisseur.

Les SMS sont envoyés via le centre SMS qui est enregistré comme centre d'envoi. Un seul centre d'envoi SMS peut être sélectionné à la fois.

Saisie/modification d'un centre SMS / Paramétrage du centre d'envoi

▶  ▶ ... avec , sélectionner  SMS ▶ OK ▶  Réglages ▶ OK ▶  Centres SMS ▶ OK ▶ ... avec , sélectionner le centre SMS ( = centre d'envoi actuel) ▶ **Modifier** ... puis

Activer le centre d'émission :

Envoi actif : ... avec , sélectionner **Oui** ou **Non** (**Oui** = les SMS sont envoyés via le centre SMS)

Entrer le numéro du service SMS :

▶  **N° du centre SMS** ▶ ... avec , saisir le numéro

Enregistrer les paramètres :

▶ **Enreg.**



Dans le cas d'un forfait illimité pour le réseau fixe, les numéros payants avec le préfixe 0900 sont généralement bloqués. Dans ce cas, si le numéro du centre d'envoi SMS commence par 0900, le téléphone ne peut pas envoyer de SMS.

En cas d'échec de la tentative de transmission, le SMS est enregistré dans la liste de réception, avec l'état Erreur.

SMS avec les autocommutateurs

- La **présentation du numéro** doit être transmise au poste secondaire du système téléphonique (CLIP).
- Le cas échéant, le numéro du centre SMS doit être précédé du préfixe/indicatif de sortie (selon votre système téléphonique). Tester : envoyer un SMS à votre propre numéro, une fois avec le préfixe, une fois sans.
- Si le SMS est envoyé sans le numéro du poste secondaire, le destinataire ne peut pas répondre directement.

Activation/désactivation de l'annulation de la première sonnerie

Chaque SMS entrant est signalé par une sonnerie unique. Si un tel « appel » est pris, le SMS est perdu. Pour éviter cela, supprimer la première sonnerie pour tous les appels externes. En mode veille :

▶  ▶ * # → 0 5 # → 1 9 ... dans le champ de saisie, le réglage actuel clignote (par exemple 1) ... puis

Ne pas désactiver la première sonnerie : ▶  ▶ OK

Désactiver la première sonnerie (état de livraison) : ▶  ▶ OK

Dépannage SMS

- EO Secret permanent du numéro activé (CLIR) ou « Présentation du numéro de l'appelant » non activée.
- FE Erreur lors de la transmission du SMS.
- FD Erreur lors de la connexion au centre SMS, voir Auto-assistance.

Auto-assistance en cas d'erreur

Envoi impossible

- Vous n'avez pas demandé l'accès au service « Présentation du numéro » (CLIP).
 - ▶ Demander l'activation de la fonctionnalité auprès de l'opérateur.
- La transmission du SMS a été interrompue (par un appel par exemple).
 - ▶ Envoyer de nouveau le SMS.
- La fonctionnalité n'est pas proposée par votre opérateur.
- Aucun numéro n'a été spécifié pour le centre d'envoi ou le numéro est incorrect.
 - ▶ Saisir un numéro (→ p. 49).

Texte SMS incomplet

- La mémoire du téléphone est saturée.
 - ▶ Supprimer d'anciens SMS.
- L'opérateur n'a pas encore transmis le reste du SMS.

Vous ne recevez plus de SMS

- Un renvoi d'appel **Tous appels** est activé.
 - ▶ Modifier le renvoi d'appel (→ p. 24).

Le SMS est lu

- Le service Présentation du numéro de l'appelant n'est pas activé.
 - ▶ Faire activer ce service par l'opérateur réseau (service payant).
- Les opérateurs de téléphonie mobile et les opérateurs de SMS n'ont pas convenu d'une interopérabilité.
 - ▶ Informez-vous auprès de votre opérateur de SMS.
- Le téléphone n'est pas enregistré auprès de l'opérateur de SMS.
 - ▶ Envoyer un SMS pour enregistrer votre téléphone pour la réception de SMS.

Faire évoluer le téléphone

Plusieurs combinés

Il est possible d'inscrire jusqu'à six combinés sur la base.

Un numéro interne (1 – 6) et un nom interne (**INT 1** – **INT 6**) sont attribués à chaque appareil inscrit. L'attribution peut être modifiée.

Si tous les numéros internes sont déjà attribués au niveau de la base : ► désinscrire le combiné qui n'est plus nécessaire

Inscription du combiné

Un combiné peut être inscrit au maximum sur 4 bases.



Il faut effectuer l'inscription **aussi bien** sur la base **que** sur le combiné.
Cette opération **doit être effectuée dans un délai de 60 secondes**.

Sur la base

► Maintenir la touche Inscription/Paging de la base **enfoncée** (pendant environ 3 sec.).

Sur le combiné

► ► ... avec sélectionner **Réglages** ► OK ► **Enregistrement** ► OK ► **Enreg. combiné** ► OK ... une base prête à être inscrite est recherchée ► ... entrer le PIN système (état de livraison : 0000) ► OK



Si le combiné est déjà inscrit sur quatre bases, sélectionner la base qui doit être remplacée par la nouvelle base.

Une fois l'inscription effectuée, le combiné passe en mode veille. Le numéro interne du combiné s'affiche à l'écran, par exemple **INT 1**. Si ce n'est pas le cas, répéter l'opération.



Nombre maximal possible de combinés inscrits sur la base (tous les numéros internes occupés). Le combiné possédant le numéro interne le plus haut est remplacé. Si cela ne fonctionne pas, par exemple parce qu'une conversation est menée avec ce combiné, le message **Aucun n° interne libre** s'affiche. ► Désinscrire un combiné qui n'est plus nécessaire et répéter la procédure d'inscription

Inscription d'un combiné sur plusieurs bases

Votre combiné peut être inscrit sur un maximum de quatre bases. La base active est celle sur laquelle le combiné a été enregistré en dernier. Les autres bases demeurent enregistrées dans la liste des bases disponibles.

- ▶  ▶ ... avec , sélectionner  Réglages ▶ OK ▶  Enregistrement ▶ OK ▶ Sélect. Base ▶ OK ... options possibles :

Modifier la base active :

- ▶ ... avec , sélectionner la base ou **Meilleure base** ▶ Sélect.

 = sélectionné)

Meilleure base : Le combiné sélectionne la base avec la meilleure réception dès que la connexion avec la base actuelle est perdue.

Modifier le nom d'une base :

- ▶ ... avec , sélectionner la base ▶ Sélect.  = sélectionnée) ▶

Nom ▶ Modifier le nom ▶ Enreg.

Désinscription du combiné

- ▶  ▶ ... avec , sélectionner  Réglages ▶ OK ▶  Enregistrement ▶ OK ▶ 
Retirer combiné ▶ OK ... le combiné utilisé est sélectionné ▶ ... avec , sélectionner un autre combiné le cas échéant ▶ OK ... entrer le code PIN système le cas échéant ▶ OK ▶ ... confirmer la déconnexion avec **Oui**

Si le combiné est encore inscrit sur d'autres bases, il bascule sur la base présentant la meilleure réception (**Meilleure base**).

Recherche d'un combiné (Paging)

- ▶ Appuyer **brièvement** sur la touche Inscription/Paging située sur la base.

Tous les combinés sonnent simultanément (Paging), même si les sonneries sont désactivées. **Exception** : Combinés sur lesquels le babyphone est activé.

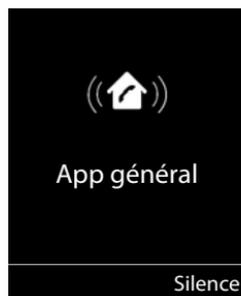
Terminer la recherche

- ▶ Appuyer **brièvement** sur la touche d'inscription/de paging de la base

ou ▶ appuyer sur la touche Décrocher  du combiné

ou ▶ appuyer sur la touche écran **Silence** du combiné

ou ▶ aucune action. L'appel Paging s'arrête automatiquement au bout d'env. 30 s.



Modification du nom du combiné et du numéro interne

Les noms INT 1, INT 2 etc sont attribués automatiquement lors de l'enregistrement de plusieurs combinés. Chaque combiné obtient automatiquement le numéro interne disponible le plus bas. Le numéro interne s'affiche sur l'écran comme nom du combiné, par ex. INT 2. Vous pouvez modifier les numéros et les noms des combinés. Le nom ne peut pas comporter plus de 10 caractères.

- ▶  ▶ ... la liste des combinés s'ouvre, le combiné spécifique est identifié avec < ▶ ... sélectionner le combiné avec  ... options possibles :
 Modifier le nom : ▶ **Options** ▶  **Renommer** ▶ **OK** ▶ ... supprimer les noms actuels avec  ▶ ... saisir les noms actuels avec  ▶ **OK**
- Modifier un numéro : ▶ **Options** ▶  **Édit. Num. Combiné** ▶ **OK** ▶ ... sélectionner le numéro avec  ▶ **Enreg.**

Répéteur

Un répéteur augmente la portée de réception entre le combiné Gigaset et la base.

La procédure d'inscription d'un répéteur dépend de la version du répéteur utilisé.

- Répéteur sans cryptage, par exemple répéteur Gigaset avant la version 2.0
- Répéteur avec cryptage, par exemple répéteur Gigaset à partir de la version 2.0

Plus d'informations sur le répéteur Gigaset dans le mode d'emploi du répéteur et sur Internet sous → www.gigaset.com.

Répéteur sans cryptage

Activer la portée maximale / désactiver l'absence d'émission

- ▶  ▶ ... avec  sélectionner  **Réglages** ▶ **OK** ▶  **ECO DECT** ▶ **OK** ▶ **Portée Max.** ▶ **Modifier** (= activé) ▶  **Pas d'émission** ▶ **Modifier** (= désactivé)

Désactivation du cryptage

- ▶  ▶ ... avec  sélectionner  **Réglages** ▶ **OK** ▶  **Système** ▶ **OK** ▶  **Cryptage** ▶ **Modifier** (= désactivé)

Déclarer les répéteurs

- ▶ Connecter le répéteur au réseau électrique ▶ appuyer sur la touche d'inscription/de paging de la base de manière prolongée (min. 3 sec.) ... le répéteur est automatiquement inscrit

Plusieurs répéteurs Gigaset peuvent être inscrits.

Répéteur avec cryptage



Le cryptage est activé (état de livraison).

Déclarer les répéteurs

- ▶ Connecter le répéteur au réseau électrique ▶ appuyer sur la touche d'inscription/de paging de la base **de manière prolongée** (min. 3 sec.) ... le répéteur est automatiquement inscrit

Deux répéteurs Gigaset max. peuvent être inscrits.

La fonction ECO DECT **Portée Max.** est activée et **Pas d'émission** désactivée. Les réglages ne peuvent pas être modifiés tant que le répéteur est inscrit.

Dès qu'un répéteur est inscrit, la liste des répéteurs s'affiche sous

 **Réglages** ▶ **Système** ▶ **Répéteur**

Désinscrire les répéteurs

- ▶  ▶ ... avec  sélectionner  **Réglages** ▶ OK ▶  **Système** ▶ OK ▶  **Répéteur** ▶ OK ▶ ... sélectionner le répéteur avec  ▶ **Désinscr.** ▶ **Oui**

Fonctionnement avec un routeur

En cas de fonctionnement d'un routeur avec une ligne analogique, les éventuels **échos** peuvent être réduits en activant le **mode XES 1** (XES = eXtended Echo Suppression).

Si le **mode XES 1** ne réduit pas suffisamment les échos : activer le **mode XES 2**.

- ▶  ▶ * # * 0 5 # * 7 0 ▶ ... appuyer sur l'une des touches suivantes
 -  ▶ OK Mode normal
 -  ▶ OK Mode XES 1
 -  ▶ OK Mode XES 2



Si aucun problème d'écho ne se produit, le mode normal (par défaut) est activé.

Utilisation avec un système téléphonique

Pour connaître les paramètres obligatoires sur un système téléphonique, se reporter au mode d'emploi du système téléphonique.

Il n'est pas possible de recevoir ou d'émettre de SMS sur les autocommutateurs privés ne supportant pas la fonction de présentation du numéro.

Régler la durée du flashing

- ▶  ▶ ... avec , sélectionner  **Réglages** ▶ OK ▶  **Téléphonie** ▶ OK ▶  **Durées flashing** ▶ OK ... les durées du flashing possibles sont listées ▶ ... sélectionner la durée du flashing avec  ▶ **Sélect.** ( = sélectionné)

Enregistrer le préfixe (indicatif de sortie)

Définir le préfixe (par exemple « 0 ») pour la composition via le réseau fixe.

- ▶  ▶ ... avec , sélectionner  **Réglages** ▶ OK ▶  **Téléphonie** ▶ OK ▶  **Préf.accès rés.** ▶ OK ▶ ... puis
- Réseau fixe : ▶ **Accès ligne ext. avec :** ... avec , entrer ou modifier le préfixe (max. 3 chiffres)
- Règle : ▶  **Pour** ▶ ... avec  sélectionner quand le préfixe doit être composé
- Liste d'appels :** le préfixe précède uniquement des numéros d'une liste (liste des appels reçus, liste des appels manqués, liste SMS).
- Tous appels :** le préfixe précède tous les numéros composés.
- Dés. :** le préfixe d'accès est désactivé et n'est placé devant aucun numéro composé.
- Enregistrement : ▶ **Enreg.**



Le préfixe n'est jamais utilisé avant les numéros des centres SMS.

Paramétrage des temps de pause

- ▶  ▶ * ▶ #*0 5 ▶ ... puis
- Pause après prise de ligne :
- 1 sec. ▶ 1 6 ▶ 1 OK
 - 3 sec. ▶ 1 6 ▶ 2 OK
 - 7 sec. ▶ 1 6 ▶ 3 OK
- Pause après touche R :
- 800 ms ▶ 1 2 ▶ 1 OK
 - 1600 ms ▶ 1 2 ▶ 2 OK
 - 3200 ms ▶ 1 2 ▶ 3 OK
- Modification de la pause interchiffre
(pause après le préfixe) :
- 1 sec. ▶ 1 1 1 OK
 - 2 sec. ▶ 1 1 2 OK
 - 3 sec. ▶ 1 1 3 OK
 - 6 sec. ▶ 1 1 4 OK

Pour sélectionner Insertion d'une pause interchiffre :

- ▶ Appuyer **longuement** sur la touche Dièse  ... l'écran affiche un P.

Réglages du téléphone

Combiné

Modification de la langue

- ▶  ▶ ... avec  sélectionner  **Réglages** ▶ OK ▶  **Langue** ▶ OK ▶ ... avec  sélectionner la langue ▶ **Sélect.** ( = sélectionné)

Si une langue que l'utilisateur ne comprend pas est réglée :

- ▶  ▶ Actionner **8** **5** **lentement** et successivement les touches ▶ ... avec  sélectionner la langue correcte ▶ appuyer sur la touche écran droite

Écran

Écran de veille

Pour l'affichage en mode veille, une horloge numérique ou analogique sont disponibles comme écran de veille.

- ▶  ▶ ... avec  sélectionner  **Réglages** ▶ OK ▶  **Display** ▶ OK ▶  **Écran de veille** ▶ **Modifier** (= activé) ... puis

Activer/désactiver : ▶ **Activation** : ... avec  sélectionner **Act.** ou **Dés.**

Sélectionner l'écran de veille :

- ▶  **Sélection** ▶ ... avec  sélectionner l'écran de veille
(**Horloge numér. / Horloge analog.**)

Afficher l'écran de veille :

- ▶ **Afficher**

Enregistrer la sélection :

- ▶ **Enreg.**

L'écran de veille s'active environ 10 secondes après que l'affichage est passé en mode veille.

Terminer l'écran de veille

- ▶ Appuyer **brèvement** sur la touche Raccrocher () ... L'écran passe en mode veille

Grande police

Il est possible d'agrandir la taille de l'écriture et des icônes dans le journal des appels et le répertoire pour améliorer la lisibilité. L'écran n'affiche plus qu'une entrée et les noms sont abrégés le cas échéant. Lors de la numérotation, le numéro d'appel s'affiche en grand.

- ▶  ▶ ... avec  sélectionner  **Réglages** ▶ OK ▶  **Display** ▶ OK ▶  **Grande police** ▶ **Modifier** (= marche)

Modèle de couleur

L'écran peut s'afficher dans différentes combinaisons de couleurs.

- ▶  ▶ ... avec  sélectionner  **Réglages** ▶ OK ▶  **Display** ▶ OK ▶  **Couleur** ▶ OK ▶ ... avec , sélectionner le modèle de couleur souhaité ▶ Sélect. ( = sélectionné)

Éclairage de l'écran

L'éclairage de l'écran est toujours activé dès que le combiné est retiré de la base/du chargeur ou lorsqu'une touche est actionnée. Les **touches numérotées** actionnées sont reprises à l'écran pour préparer la composition.

Activation/désactivation de l'éclairage de l'écran :

- ▶  ▶ ... avec  sélectionner  **Réglages** ▶ OK ▶  **Display** ▶ OK ▶ 

Eclairage ▶ OK ... puis

Éclairage dans le chargeur :

- ▶ **Posé sur la base** : ... avec , sélectionner **Act.** ou **Dés.**

Éclairage hors du chargeur :

- ▶  **Hors base** ▶ ... avec , sélectionner **Act.** ou **Dés.**

Éclairage pendant une communication :

- ▶  **En mode parler** ▶ ... avec , sélectionner **Act.** ou **Dés.**

Enregistrer la sélection :

- ▶ **Enreg.**



Lorsque l'éclairage de l'écran est activé, il est possible que l'autonomie du combiné soit considérablement réduite.

Réglage du volume d'écoute

Régler le volume de l'écouteur et du haut-parleur en 5 niveaux indépendamment les uns des autres.

En communication

- ▶  **Volume du combiné** ▶ ... avec , sélectionner le volume ▶ **Enreg.** ... le réglage est enregistré



Sans sauvegarde, le réglage s'enregistre automatiquement au bout de 3 secondes environ.

En veille

- ▶  ▶ ... avec , sélectionner  **Réglages audio** ▶ OK ▶ **Volume du combiné** ▶ OK
- ... puis
- Pour l'écouteur : ▶ **Écouteur: ...** avec  régler le volume
- Pour le haut-parleur : ▶  **Mains-Libres** ▶ ... avec , régler le volume
- Enregistrer les paramètres :
 - ▶ **Enreg.**

Profil Écouteur et Mains-Libres

Sélectionner le profil **Écouteur** et **Mains-Libres** pour adapter de manière optimale le téléphone à la situation. Vérifier quel est le profil le plus pratique pour vous et votre correspondant.

- ▶  ▶ ... avec , sélectionner  **Réglages audio** ▶ OK ▶  **Profils acoustiques** ▶ OK ▶  **Profils écouteurs / Profil Mains-libres** ▶ OK ▶ ... avec , sélectionner le profil ▶ **Sélect.** ( = sélectionné)

Profils écouteurs : Haut ou Bas (état de livraison)

Profil Mains-libres : Profil 1 (état de livraison) ou Profil 2

Sonneries

Volume de sonnerie

Régler le volume sur 5 niveaux ou en mode crescendo (volume croissant).

- ▶  ▶ ... avec , sélectionner  **Réglages audio** ▶ OK ▶  **Sonneries (comb.)** ▶ OK ▶ **Volume** ▶ OK ▶ ... avec , sélectionner **Pour appels intern. et alarmes** ou **Appels extérieurs** ▶ ... régler le volume avec  ▶ **Enreg.**

Exemple



Mélodie

Régler des sonneries différentes pour les appels externes et internes.

- ▶  ▶ ... avec , sélectionner  **Réglages audio** ▶ OK ▶  **Sonneries (comb.)** ▶ OK ▶  **Mélodies** ▶ OK ▶ ... avec , sélectionner la connexion ▶ ... avec , sélectionner la sonnerie/la mélodie ▶ **Enreg.**

Activation/désactivation de la sonnerie

Désactivation de la sonnerie pour tous les appels

- ▶ Appuyer sur la touche   de manière prolongée ...  apparaît dans la ligne d'état

Activation de la sonnerie pour tous les appels

- ▶ Appuyer sur la touche   de manière prolongée

Désactiver la sonnerie pour l'appel actuel

- ▶ **Silence** ou appuyer sur la touche Raccrocher 

Activation/désactivation du bip d'appel (bip)

Vous pouvez remplacer la sonnerie par un bip d'appel.

- ▶ Appuyer sur la touche astérisque   de manière prolongée ▶ appuyer sur **Bip** dans les trois secondes ... la ligne d'état affiche 

Désactiver à nouveau le bip d'appel : ▶ appuyer sur la touche astérisque   de manière prolongée.

Activation/désactivation des tonalités d'avertissement

Le combiné avertit par un signal sonore des différentes activités et différents états. Vous pouvez activer ou désactiver les tonalités d'avertissement suivantes, indépendamment les unes des autres.

- ▶  ▶ ... avec  sélectionner  **Réglages audio** ▶ OK ▶  **Tonalité avertis.** ▶ OK ... puis

Action en cas de pression de touche :

- ▶ **Clic clavier** : ... avec  sélectionner **Act.** ou **Dés.**

Tonalité de validation/d'erreur après saisie, tonalité d'avertissement lors de la réception d'un nouveau message :

- ▶  **Confirmation** ▶ ... avec  sélectionner **Act.** ou **Dés.**

Tonalité d'avertissement pour une conversation de moins de 10 minutes (toutes les 60 secondes) :

- ▶  **Batterie** ▶ ... avec  sélectionner **Act.** ou **Dés.**

Tonalité d'avertissement lorsque le combiné est hors de portée de la base :

- ▶  **Hors de portée** : ... avec  sélectionner **Act.** ou **Dés.**

Enregistrer les paramètres :

- ▶ **Enreg.**



Si le babyphone est activé, aucune alarme batterie ne s'affiche.

Activation/désactivation du décroché automatique

Si le décroché automatique est activé, le combiné prend l'appel entrant dès qu'il est retiré de la base.

- ▶  ... avec  sélectionner  Réglages ▶ OK ▶  Téléphonie ▶ OK ▶ Décroché auto. ▶ Modifier  (= activé)

Indépendamment du réglage, **Décroché auto.** permet de mettre fin à la connexion dès que le combiné est replacé sur la base.

Accès rapide aux numéros et aux fonctions

Attribution d'un numéro aux touches numérotées (numéro raccourci)

Les touches  et  à  peuvent être assignées à un **numéro du répertoire**.



Un numéro n'a pas encore été attribué à la touche numérotée.

- ▶ Maintenir **enfoncée** la touche numérotée

ou

- ▶ Appuyer **brèvement** sur la touche numérotée ▶ appuyer sur la touche écran **Num.Abré**

Le répertoire s'ouvre.

- ▶ ... avec  sélectionner l'entrée ▶ OK ▶ ... le cas échéant avec  sélectionner le numéro ▶ OK ... l'entrée est enregistrée sur la touche numérotée



Si vous effacez l'entrée dans le répertoire principal ultérieurement, cette action ne se répercute pas sur l'attribution de la touche numérotée.

Composition d'un numéro

- ▶ Maintenir **enfoncée** la touche numérotée ... le numéro est composé immédiatement

ou

- ▶ Appuyer **brèvement** sur la touche numérotée ... sur la touche numérotée de gauche s'affiche le numéro/le nom (abrégé le cas échéant) ▶ ... appuyer sur la touche numérotée ... le numéro est sélectionné

Modification de l'attribution d'une touche numérotée

- ▶ Appuyer **brèvement** sur la touche numérotée ▶ **Modifier** ... le répertoire s'ouvre ... options possibles :

Modification de l'affectation :

- ▶ ... avec  sélectionner l'entrée ▶ OK ▶ ... sélectionner le numéro le cas échéant ▶ OK

Effacer l'affectation : ▶ **Effacer**

Affectation d'une touche écran / Modification de l'affectation

Une **fonction** est prédéfinie pour la touche écran de droite et de gauche à l'état de repos. La fonction SOS se trouve sur la touche écran droite, vous pouvez modifier l'affectation de la touche écran gauche.

- ▶ En mode veille, appuyer **longuement** sur la touche écran de gauche ... la liste des affectations de touche possibles s'ouvre ▶ ... avec , sélectionner la fonction ▶ **OK** ... l'affectation de la touche écran est modifiée

Fonctions possibles : **Réveil/Alarme, Rappel, Répertoire combiné** ... Vous trouverez d'autres fonctions sous **Autres fonctions...**

Lancement de la fonction

En mode veille du téléphone : ▶ appuyer **brèvement** sur la touche Ecran ... la fonction correspondante s'exécute

Rétablissement des réglages par défaut du combiné

Annuler les configurations personnalisées et les modifications effectuées.

- ▶  ▶ ... avec , sélectionner  **Réglages** ▶ **OK** ▶  **Système** ▶ **OK** ▶  **Réinitialiser combiné** ▶ **OK** ▶ **Oui** ... les réglages du combiné sont réinitialisés



Les paramètres suivants ne sont **pas** affectés par cette annulation :

- l'inscription du combiné sur la base
- date et heure
- les entrées du répertoire et du journal d'appels
- les listes SMS

Système

Date et heure

Il est nécessaire de régler la date et l'heure afin, par ex., de connaître l'heure exacte d'un appel entrant ou de pouvoir utiliser les fonctions réveil et calendrier.

Si la date et l'heure n'ont pas encore été réglées sur le combiné, la touche écran **Dat./Hre** s'affiche.

- ▶ Appuyer sur la touche écran **Dat./Hre**

ou

- ▶ ▶ ... avec sélectionner **Réglages** ▶ OK ▶ **Date/Heure** ▶ OK ... puis
 - Régler la date : ▶ **Date:** ... avec saisir le jour, le mois et l'année (8 chiffres)
 - Régler l'heure : ▶ **Heure** ▶ ... avec entrer les heures et les minutes (4 chiffres)

Enregistrer les paramètres :

- ▶ **Enreg.**

Préfixe de zone

Pour transférer des numéros d'appel (p. ex. dans des vCards), le préfixe (international/national) doit être enregistré sur le téléphone.

Certains de ces numéros sont déjà préconfigurés.

- ▶ ▶ ... avec sélectionner **Réglages** ▶ OK ▶ **Téléphonie** ▶ OK ▶ **Indicatif de zone** ▶ OK ▶ contrôler le préfixe (pré)réglé

Modifier un numéro :

- ▶ ... avec sélectionner/modifier le champ de saisie ▶ ... avec modifier la position de saisie ▶ ... effacer les chiffres le cas échéant ▶ ... avec entrer les chiffres ▶ **Enreg.**

Exemple

Indicatif de zone	
Préf. international :	00 - 49
Préf. national :	0 - [0-9]
< C	Enreg.

Activation/désactivation de la mélodie d'attente

- ▶  ▶ ... avec  sélectionner  Réglages audio ▶ OK ▶  Mélodie d'attente ▶ Modifier ( = activé)

Modification du code PIN système

Sauvegarde des paramètres système du téléphone avec un code PIN du système. Le code PIN doit notamment être saisi pour inscrire/désinscrire un combiné, modifier les réglages pour le réseau local, mettre à jour le micrologiciel ou restaurer les réglages usine.

Modifier le code PIN système à 4 chiffres du téléphone (état de livraison : 0000):

- ▶  ▶ ... avec  sélectionner  Réglages ▶ OK ▶  Système ▶ OK ▶  PIN syst. ▶ OK ▶ ... le cas échéant avec  entrer le code PIN système actuel (si différent de 0000) ▶ OK ▶ ... avec  entrer le nouveau code PIN système ▶ Enreg.

Réinitialiser le PIN système

Réinitialiser la base sur le code PIN d'origine 0000 :

- ▶ Débrancher le câble électrique de la base ▶ Maintenir enfoncée la touche Enregistrement/Paging située sur la base ▶ tout en raccordant à nouveau le câble électrique à la base ▶ Maintenir enfoncée la touche au moins 5 sec. ... la base est réinitialisée et le code PIN du système 0000 est réglé



Tous les combinés sont désinscrits et doivent être réinscrits. La configuration usine a été réactivée.

Rétablissement des réglages par défaut du téléphone

En cas de réinitialisation :

- la date et l'heure sont conservées ;
 - les combinés restent inscrits ;
 - le code PIN système est conservé ;
 - **Portée Max.** est activé et **Pas d'émission** est désactivé.
- ▶  ▶ ... avec  sélectionner  Réglages ▶ OK ▶  Système ▶ OK ▶  Réinitialiser base ▶ OK ▶ ... avec  saisir le code PIN système ▶ OK ▶ Oui ... la base redémarre. Le redémarrage prend environ 10 secondes.

Annexe

Questions et réponses

Propositions de solutions sur Internet à l'adresse ➔ www.gigaset.com/service

Étapes de dépannage

L'écran n'affiche rien.

- Le combiné n'est pas activé. ►  (appui long).
- La batterie est vide. ► Remplacer ou recharger la batterie.

L'écran affiche « Pas de base ».

- Le combiné est hors de la zone de portée de la base. ► Réduire la distance entre le combiné et la base.
- La base n'est pas activée. ► Contrôler le bloc secteur de la base.
- La portée de la base a diminué parce que **Portée Max.** est désactivé.
 - Activer **Portée Max.** ou diminuer la portée combiné/base.

L'écran affiche « Enregistrez combiné SVP ».

- Le combiné n'est pas encore inscrit sur la base ou a été effacé par l'inscription d'un autre combiné (plus de 6 inscriptions DECT). ► Réenregistrer le combiné.

Le combiné ne sonne pas.

- La sonnerie est désactivée. ► Activer la sonnerie.
- Renvoi d'appel en externe programmé. ► Désactivation d'un renvoi d'appel.
- Le téléphone ne sonne pas si l'appelant masque son numéro d'appel.
 - Activer la sonnerie pour les appels masqués.
- Le téléphone sonne pendant une période donnée, mais pas pour certains numéros.
 - Vérifier la commande temporelle pour les appels externes.

Aucune tonalité ni sonnerie de la ligne fixe.

- Cordon téléphonique incorrect. ► Utiliser exclusivement le cordon téléphonique fourni ou vérifier que le brochage est correct lors de l'achat d'un cordon dans un magasin spécialisé.

La communication est systématiquement coupée au bout de 30 secondes environ.

- Un répéteur (avant la version 2.0) a été activé ou désactivé. ► Désactiver le combiné puis le réactiver.

Tonalité d'erreur après la demande du code PIN système.

- Le code PIN système est erroné. ► Répéter l'opération et réinitialiser le code PIN système sur 0000, le cas échéant.

Code PIN système oublié.

- Rétablir le code PIN système à 0000.

Votre correspondant ne vous entend pas.

- Le combiné est en « mode secret ». ► Réactiver le microphone.

Certains services réseau ne fonctionnent pas comme ils devraient.

- Les fonctionnalités ne sont pas activées. ► S'informer auprès de l'opérateur.

Le numéro de l'appelant ne s'affiche pas.

- La **présentation du numéro** (CLI) n'est pas activée chez l'appelant. ► L'**appelant** doit demander à son opérateur d'autoriser la « Présentation du numéro de l'appelant » (CLI).
- La **présentation du numéro de l'appelant** (CLIP) n'est pas une fonction prise en charge par l'opérateur ou n'est pas activée pour vous. ► Demander à votre opérateur l'activation de la fonction de présentation du numéro de l'appelant (CLIP).
- Le téléphone est raccordé à un système téléphonique/un routeur à système téléphonique intégré (passerelle) qui ne transmet pas toutes les informations.
 - ▶ Réinitialiser l'installation : Débrancher brièvement le système téléphonique. Rebrancher le connecteur et attendre le redémarrage de l'appareil.
 - ▶ Vérifier les paramètres du système téléphonique et activer éventuellement la présentation du numéro. Rechercher les termes CLIP, présentation du numéro, transmission du numéro, affichage de l'appelant, etc. dans le mode d'emploi du système ou demander au fabricant de l'appareil.

Lors d'une saisie, une tonalité d'erreur retentit (séquence de tonalités descendantes).

- Échec de l'action/saisie erronée. ► Répéter l'opération. Observer l'écran et, le cas échéant, consulter le mode d'emploi.

Les messages sont enregistrés dans le journal des appels sans l'heure ni la date.

- Date/heure non réglées. ► Régler la date et l'heure.

Service Clients

Guidage étape par étape dans l'utilisation de votre solution avec le service clients Gigaset
www.gigaset.com/service.



Visitez notre page dédiée au service clients

Vous y trouverez notamment les éléments suivants :

- Questions-réponses
- Téléchargements gratuits de logiciels et de modes d'emploi
- Tests de compatibilité



Contactez nos collaborateurs du service clients

Vous ne trouvez pas les réponses à vos questions dans la rubrique « Questions-réponses » ?
Nous nous tenons à votre disposition...

... en ligne :

Via notre formulaire de contact sur la page du service clients

... par téléphone :

Pour toute demande de réparation, de réclamation ou de garantie :

07815 6679

Tarif en fonction de la ligne dont l'appel est originaire ainsi que de la tranche horaire.

Munissez-vous de votre preuve d'achat.

Veillez noter que les produits Gigaset font l'objet d'une certification officielle obtenue de l'autorité afférente et en conformité avec les conditions spécifiques de réseau du pays concerné. Il est clairement spécifié sur les boîtes à côté du logo CE le ou les pays pour le(s)quel(s) le produit a été développé.

Si les équipements sont utilisés de manière contradictoire avec les instructions fournies dans le manuel, cela peut entraîner des répercussions sur les conditions de recours en garantie (réparation ou échange de produit). Afin d'utiliser la garantie, l'acheteur du produit est invité à soumettre un reçu prouvant la date d'achat (date depuis laquelle la période de garantie débute) et le type du produit acheté.

Certificat de garantie

L'utilisateur (client) peut faire valoir son droit de garantie aux conditions suivantes:

- Si le nouvel appareil ou ses accessoires présentent des défauts dans les 24 mois après l'achat suite à des vices de fabrication et/ou fautes de matériel, Gigaset Communications a le choix soit de réparer gratuitement l'appareil soit de le remplacer par un autre appareil de technique récente. Dans le cas de pièces exposées à l'usure (batteries, clavier, boîtier), cette garantie sera valable pour une période de six mois après la date d'achat.
- Cette garantie n'a pas d'application dans la mesure où le défaut de l'appareil résulte d'une mauvaise utilisation et/ou du non-respect des instructions contenues notamment dans le manuel d'utilisateur.
- Cette garantie ne s'applique pas aux services qui sont effectués par des revendeur autorisés ou le client lui-même (tels que installation, configuration, téléchargement de logiciels). Les instructions d'utilisation et logiciels éventuels livrés sur des supports d'information séparés sont également exclus de cette garantie.
- Le présent produit Gigaset Communications ou ses composants échangés et renvoyés à Gigaset Communications ou son prestataire deviennent propriété de Gigaset Communications.
- La présente garantie s'applique uniquement aux Produits Gigaset Communications neufs achetés au sein de l'Union Européenne. Elle est délivrée par Gigaset Communications Nederland BV.
- Des droits de garantie autres que ceux stipulés dans cette garantie sont exclus, sauf si la responsabilité repose sur des dispositions impératives telles que la législation sur la responsabilité du fait des produits.
- La durée de garantie ne se prolonge pas par la prestation de services fournis dans le cadre de la garantie pendant la période de garantie.

- La mise en jeu de la présente garantie, et l'échange ou la réparation concernant le Produit Gigaset Communications ne font pas naître une nouvelle période de garantie, qui demeure en tout état de cause la durée initiale, sauf disposition impérative contraire.
- Gigaset Communications se réserve le droit de facturer au client les frais découlant du remplacement ou de la réparation du Produit Gigaset Communications lorsque le défaut du Produit Gigaset Communications n'est pas couvert par la garantie. De même Gigaset Communications pourra facturer au Client les frais découlant de ses interventions sur un Produit Gigaset Communications remis par le Client et en bon état de fonctionnement.

Pour faire usage de la présente garantie, veuillez contacter en priorité votre revendeur, ou bien le service téléphonique de Gigaset Communications dont vous trouverez le numéro dans le manuel d'utilisation ci-joint.

Déni de responsabilité

L'écran du combiné est composé de pixels. Chaque pixel est composé de trois sous-pixels (rouge, vert, bleu). Il peut arriver qu'un sous-pixel soit défaillant ou qu'il y ait une variation de couleurs.

Un cas de prise en garantie n'existe que lorsque le nombre maximum de défauts de pixels permis est dépassé.

Description	Nombre max. d'erreurs de pixels autorisées
Sous-pixel allumé	1
Sous-pixel sombre	1
Nombre total de sous-pixels allumés et sombres	1



Les traces d'usure sur l'écran et le boîtier dues à l'utilisation de l'appareil sont exclues de la garantie.

Remarques du fabricant

Homologation

Cet appareil est destiné au réseau téléphonique analogique en Belgique.

Les spécificités nationales sont prises en compte.

Par la présente, la société Gigaset Communications GmbH déclare que l'équipement radio de type Gigaset E390 – Gigaset E390HX est conforme à la directive 2014/53/UE.

Le texte complet de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse Internet suivante : www.gigaset.com/docs.

Cette déclaration est également disponible dans les fichiers « International Declarations of Conformity » ou « European Declarations of Conformity ».

Veuillez consulter ces fichiers.

Protection des données

Chez Gigaset, nous prenons très au sérieux la protection des données de nos clients. Pour cette raison, nous garantissons que tous nos produits sont conçus selon le principe de la protection des données par des experts ("Privacy by Design"). Toutes les données que nous collectons sont utilisées pour améliorer nos produits autant que possible. Nous garantissons ainsi que vos données sont protégées et uniquement utilisées afin de pouvoir mettre à votre disposition un service ou un produit. Nous connaissons le chemin que prennent vos données dans la société et veillons à la sécurité, la protection et la conformité avec les exigences de protection des données lors de ce processus.

Le texte complet de la directive de protection des données est disponible à l'adresse Internet suivante : www.gigaset.com/privacy-policy

Environnement

Nos principes en matière d'environnement

Gigaset Communications GmbH assume une responsabilité au niveau social et s'engage en faveur d'un monde meilleur. Nous accordons beaucoup d'importance au respect de l'environnement dans toutes les étapes de notre travail, de la planification du produit et des processus à l'élimination des produits, sans oublier la production et la distribution.

Pour obtenir plus d'informations sur nos produits et procédés respectueux de l'environnement, consultez l'adresse Internet suivante : www.gigaset.com.

Système de gestion de l'environnement



Gigaset Communications GmbH est certifié en vertu des normes internationales ISO 14001 et ISO 9001.

ISO 14001 (environnement) : certification attribuée depuis septembre 2007 par TÜV Süd Management Service GmbH.

ISO 9001 (Qualité) : certification attribuée depuis le 17 février 1994 par TÜV Süd Management Service GmbH

Mise au rebut

Ne jeter pas les batteries avec les déchets municipaux. Respecter les dispositions locales en matière de traitement des déchets. Pour plus d'informations, contacter votre mairie ou le revendeur du produit.

La procédure d'élimination des produits électriques et électroniques diffère de celle des déchets municipaux et nécessite l'intervention de services désignés par le gouvernement ou les collectivités locales.



Le symbole de la poubelle barrée signifie que la directive européenne 2012/19/UE s'applique à ce produit.

Le tri et la collecte séparée de vos appareils usagés aide à prévenir toute conséquence négative pour l'environnement ou pour la santé publique. Il s'agit d'une condition primordiale pour le traitement et le recyclage des équipements électriques et électroniques usagés.

Pour plus d'informations sur le traitement des appareils usagés, contacter votre commune, la déchetterie la plus proche ou le revendeur du produit.

Entretien

Essuyer l'appareil avec un chiffon **légèrement humecté** ou un chiffon antistatique. Ne pas utiliser de solvants ou de chiffon microfibre.

Ne **jamais** utiliser de chiffon sec. Il existe un risque de charge statique.

En cas de contact avec des substances chimiques, il peut arriver que la surface de l'appareil soit altérée. En raison du grand nombre de produits chimiques disponibles dans le commerce, il ne nous a pas été possible de tester toutes les substances.

En cas de détérioration de la surface brillante, il est possible d'utiliser un produit de lustrage pour écrans de téléphones portables.

Contact avec des liquides

Si l'appareil a été mis en contact avec des liquides :

- 1 **Débrancher l'appareil du secteur.**
- 2 **Retirer les batteries et laisser le logement des batteries ouvert.**
- 3 Laisser le liquide s'écouler de l'appareil.
- 4 Sécher toutes les parties avec un chiffon absorbant.
- 5 Placer ensuite l'appareil, clavier vers le bas (si possible), avec le compartiment des batteries ouvert dans un endroit chaud et sec pendant **au moins 72 heures (ne pas le placer : dans un micro-ondes, un four, etc.)**.
- 6 **Attendre que l'appareil ait séché pour le rallumer.**

Une fois complètement sec, il est possible que le combiné puisse fonctionner à nouveau.

Caractéristiques techniques

Batteries

Technologie :	2 x AAA NiMH
Tension :	1,2 V
Capacité :	750 mAh

Autonomie/temps de charge du combiné

L'autonomie de votre Gigaset dépend de la capacité et de l'ancienneté des batteries, ainsi que de leur emploi (Les durées spécifiées sont les durées maximales.)

Autonomie (heures)	320 / 190 *
Autonomie en communication (heures)	17
Autonomie pour 1 h 30 de communication quotidienne (heures)	160 / 115 *
Temps de charge sur la base (heures)	9
Temps de charge sur le chargeur (heures)	8

* Fonction **Pas d'émission** désactivée / fonction **Pas d'émission** activée ; sans éclairage de l'écran en veille

Puissance absorbée par le combiné dans le chargeur

Lors du chargement :	env. 1,50 W
Pour le maintien de l'état de charge :	env. 0,50 W

Puissance absorbée de la base

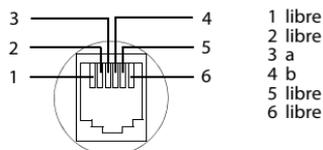
En veille :	
- Combiné dans le chargeur	env. 1,00 W
- Combiné hors du chargeur	env. 0,50 W
Au cours de l'appel :	env. 0,65 W

Caractéristiques techniques générales

Norme DECT	Prise en charge
Norme GAP	Prise en charge
Nombre de canaux	60 canaux duplex
Plage de radiofréquence	1880 à 1900 MHz
Mode duplex	Multiplexage temporel, longueur de trame 10 ms
Fréquence de répétition de l'impulsion d'envoi	100 Hz
Longueur de l'impulsion d'envoi	370 µs
Espacement entre canaux	1728 kHz
Débit binaire	1152 kbit/s
Modulation	GFSK

Codage de la voix	32 kbit/s
Puissance d'émission	Puissance moyenne par canal de 10 mW, puissance d'impulsion 250 mW
Portée	Jusqu'à 50 m à l'intérieur d'un bâtiment, jusqu'à 300 m en extérieur
Alimentation électrique de la base	230 V ~/50 Hz
Conditions ambiantes pour le fonctionnement	+5 °C à +45 °C ; 20 % à 75 % d'humidité relative
Mode de numérotation	FV (fréquence vocale)

Brochage de la prise téléphonique



Bloc-secteur du combiné

Constructeurs	Salom Electric (Xiamen) Co. Ltd. Registre du commerce : 91350200612003878C 31 Building, Huli Industrial District, Xiamen, Fujian 361006, P.R. Chine
	Salcomp (Shenzen) Co. Ltd. Registre du commerce : 91440300618932635P Salcomp Road, Furond Industrial Area, Xinqiao, Shajing, Baoan District, Shenzen 518125 China
Identifiant modèle	C705
Tension d'entrée	230 V
Fréquence courant alternatif d'entrée	50 Hz
Tension de sortie	4 V
Courant de départ	0,15 A
Puissance de sortie	0,6 W
Efficacité moyenne lors du fonctionnement	> 46 %
Efficacité en présence d'une charge faible (10 %)	Non pertinent – uniquement pour une puissance de sortie > 10 W
Puissance absorbée en présence d'une charge nulle	< 0,10 W

Bloc-secteur de la base

Constructeurs	Salom Electric (Xiamen) Co. Ltd. Registre du commerce : 91350200612003878C 31 Building, Huli Industrial District, Xiamen, Fujian 361006, P.R. China
	Salcomp (Shenzen) Co. Ltd. Registre du commerce : 91440300618932635P Salcomp Road, Furond Industrial Area, Xinqiao, Shajing, Baoan District, Shenzhen 518125 China
Identifiant modèle	C707
Tension d'entrée	230 V
Fréquence courant alternatif d'entrée	50 Hz
Tension de sortie	6,5 V
Courant de départ	0,3 A
Puissance de sortie	1,95 W
Efficacité moyenne lors du fonctionnement	> 71,5 %
Efficacité en présence d'une charge faible (10 %)	Non pertinent – uniquement pour une puissance de sortie > 10 W
Puissance absorbée en présence d'une charge nulle	< 0,10 W

Tables des caractères

Le jeu de caractères utilisé sur le combiné dépend de la langue réglée.

Écriture standard

Appuyer plusieurs fois sur la touche correspondante.

	1x	2x	3x	4x	5x	6x	7x	8x	9x	10x
1	1									
2	a	b	c	2	ä	á	à	â	ã	ç
3	d	e	f	3	ë	é	è	ê		
4	g	h	i	4	ï	í	ì	î		
5	j	k	l	5						
6	m	n	o	6	ö	ñ	ó	ò	ô	õ
7	p	q	r	s	7	ß				
8	t	u	v	8	ü	ú	ù	û		
9	w	x	y	z	9	ÿ	ý	æ	ø	å
0	␣ ¹⁾	.	,	?	!	← ²⁾	0			

1) Espace

2) Saut de ligne

Symboles de l'écran

Les icônes suivantes s'affichent en fonction des paramètres et du mode de fonctionnement du téléphone.

Symboles de la barre d'état

Symbole	Signification
	Intensité de la réception (Pas d'émission désactivé)
	1 % - 100 % blanc si Portée Max. est activé ; vert si Portée Max. est désactivé
	rouge : pas de connexion avec la base
	Pas d'émission activé : blanc si Portée Max. est activé ; vert si Portée Max. est désactivé
	Sonnerie désactivée
	Bip de sonnerie activé

Symbole	Signification
	Verrouillage du clavier activé
	Niveau de charge de la batterie :
	blanc : entre 11 % et 100 % de charge
	rouge : moins de 11 % de charge
	clignote en rouge : batterie presque vide (plus que 5 minutes de communication env.)
	batterie en charge (niveau de charge actuel) :
	0 % - 100 %

Icônes des touches écran

Icône	Signification
	Répétition de la numérotation (bis)
	Suppression du texte

Icône	Signification
	Ouverture du répertoire
	Récupérer le numéro dans le répertoire

Symboles de signalisation . . .

Icône	Signification
	Appel externe
	Appel interne
	Établissement de la connexion (appel sortant)
	Connexion établie
	Aucune connexion possible/ Connexion interrompue

Autres icônes de l'écran

Icône	Signification
	Réveil activé et heure de réveil
	Minuterie enclenchée, affichage avec compte à rebours
	Action exécutée (vert)
	Échec de l'action (rouge)

Icône	Signification
	Rappel de rendez-vous
	Rappel date d'anniversaire
	Réveil
	Minuterie à compte à rebours

Icône	Signification
	Information
	Demande (de sécurité)
	Patientez ...

Présentation du menu

 Toutes les fonctions décrites dans le mode d'emploi ne sont pas nécessairement disponibles dans tous les pays, ni auprès de tous les fournisseurs.

Ouvrir le menu principal : ► en mode veille du combiné, appuyer sur 

	Répertoire combiné	→ p. 26
	Listes d'appel	
	Tous appels	→ p. 30
	Appels sortants	→ p. 30
	Appels acceptés	→ p. 30
	Appels manqués	→ p. 30
	Répondeur	
	Écouter messages	→ p. 33
	Répondeur rés.	→ p. 33
	Appel d'urgence	
	Activation	→ p. 35
	SOS 1 – SOS 4	→ p. 35
	Réveil / Alarme	→ p. 39
	Réglages audio	
	Volume du combiné	→ p. 59
	Profils acoustiques	
	Profils écouteurs	→ p. 60
	Profil Mains-libres	→ p. 60
	Tonalité avertis.	→ p. 61
	Sonneries (comb.)	
	Volume	→ p. 60
	Mélodies	→ p. 60
	Plages horaires	→ p. 42
	Dés.App.anonym.	→ p. 43
	Mélodie d'attente	→ p. 65

**Réglages**

Date/Heure	.....	→ p. 64
Ecran	Ecran de veille	→ p. 58
	Grande police	→ p. 58
	Couleur	→ p. 59
	Eclairage	→ p. 59
Langue	.....	→ p. 58
Enregistrement	Enreg. combiné	→ p. 52
	Retirer combiné	→ p. 53
	Sélect. Base	→ p. 53
Téléphonie	Décroché auto.	→ p. 62
	Indicatif de zone	→ p. 64
	Intrusion INT	→ p. 20
	Préf.accès rés.	→ p. 56
	Durées flashing	→ p. 56
	Appels anonymes	→ p. 43
	Liste noire	→ p. 43
	Numéros bloqués	→ p. 43
	Mode Protection	→ p. 44
	Système	Réinitialiser combiné	→ p. 63
Réinitialiser base		→ p. 65
Cryptage		→ p. 54
Répéteur		uniquement si au moins un répéteur est enregistré
PIN syst.		→ p. 65
Portée Max.		→ p. 41
ECO DECT	Pas d'émission	→ p. 41

**Fonctions supplémentaires**

Calendrier	.....	→ p. 36
Minuteur	.....	→ p. 38
Babyphone	.....	→ p. 40
Appel direct	.....	→ p. 18
Alarmes manquées	.....	→ p. 37

**Sélectionner Services**

App. suiv. anonyme	.....	→ p. 23
Renvoi d'appel	.....	→ p. 24
Ts appels anon.	.....	→ p. 23

**SMS**

Créer texte	→ p. 45						
Réception	→ p. 47						
Brouillons	→ p. 46						
Réglages	→ p. 49						
	<table border="1"><tr><td>Centres SMS</td><td>.....</td><td>→ p. 49</td></tr><tr><td>Notification</td><td>.....</td><td>→ p. 49</td></tr></table>	Centres SMS	→ p. 49	Notification	→ p. 49	
Centres SMS	→ p. 49						
Notification	→ p. 49						

Index

-
- A**
- Accus
 - niveau de charge 75
 - Activation/désactivation de l'alarme (minuterie) 38
 - Activation/désactivation de la sonnerie 61
 - Activation/désactivation du voyant
 - Messages 32
 - Adresse e-mail 46
 - Affichage
 - activation/désactivation pour les nouveaux messages 32
 - anonyme 23
 - espace de stockage du répertoire 28
 - externe 23
 - inconnu 23
 - messages de la messagerie externe 31
 - rendez-vous/anniversaire manqué 37
 - Afficher des nouveaux messages 31
 - Aide 66
 - Aides auditives 8
 - Amplificateur de réception, voir Répéteur
 - Anniversaire, voir Rendez-vous
 - Aperçu
 - combiné 4
 - Appel
 - anonyme 23
 - externe 17
 - interne 19
 - prendre l'appel 19
 - transfert en interne (connexion) 20
 - Appel d'urgence 34
 - activer/désactiver 35
 - déroulement 34
 - impossible 8
 - interrompre 34
 - Appel direct 18
 - Appel masqué 22
 - mise en sourdine 43
 - Appel, anonyme 22, 23
 - Attribution d'une touche 62
 - Attribution des touches numérotées 62
 - Automatique
 - décroché automatique 62
 - Autonomie du combiné 72
-
- B**
- Babyphone 39
 - activer 40
 - Barre d'état 4
 - symboles 75
-
- Base**
- changer 53
 - code PIN système 65
 - connexion au courant/au réseau
 - téléphonique 10
 - modifier le nom 53
 - raccordement à un routeur 10, 55
 - raccordement à un système
 - téléphonique 56
 - régler 64
 - réinitialisation aux réglages par défaut 65
- Batteries**
- chargement 11
 - insertion 11
- Bip d'appel (tonalité) 61**
- Bloc-secteur 8, 73**
- base 74
 - combiné 73
- Boost, voir Fonction amplificateur**
- Brochage 73**
-
- C**
- Calendrier 36
 - Caractéristiques techniques 72
 - Centre SMS
 - modification du numéro 49
 - régler 49
 - Changement (fournisseur réseau) 22
 - Changement de fournisseur 22
 - Chargeur (combiné)
 - raccordement 10
 - CLI, Calling Line Identification 22
 - CLIP, CLI Presentation 22
 - CLIR, CLI Restriction 22
 - Code PIN système
 - modification 65
 - Combiné
 - activation/désactivation 13
 - aperçu 4
 - changement de base 53
 - changement pour une meilleure réception 53
 - déconnexion 53
 - éclairage de l'écran 59
 - éclairage du clavier 59
 - enregistrement sur une autre base 53
 - fonction secret 21
 - grande police 58
 - inscrire 52
 - langue d'affichage 58
 - mise en service 11
 - mode veille 16
 - modèle de couleur 59
 - modification des réglages 58
 - modification du nom 54

modifier le numéro	54	écran de veille	58
modifier le PIN	63	modèle de couleur	59
Paging	53	modification de la langue d'affichage	58
raccordement du chargeur	10	réglage	58
recherche	53	Écran cassé	8
utilisation comme babyphone	39	Écran de veille	58
utilisation de plusieurs combinés	52	Émissions	
volume de l'écouteur	21, 59, 62	réduire	41
volume du mode Mains-Libres	21, 59, 62	Enregistrer les paramètres système	65
Commande temporelle pour les appels		Entrer des chiffres	16
externes	42	Entretien de l'appareil	71
Communication		Environnement	70
externe	17	Envoi	
interne	19	répertoire complet au combiné	29
intrusion d'un correspondant	20	SMS	45
transfert en interne (connexion)	20	Équipements médicaux	8
Composer		Espace de stockage du répertoire	28
depuis le répertoire	17		
Composer un numéro			
avec la numérotation abrégée	62		
Composition		F	
à partir de la liste de numéros bis	17	Fiche du téléphone, brochage	73
depuis le journal des appels	18	Fonction amplificateur	14, 21
Compte à rebours (minuterie)	38	Fonction secret du combiné	21
Connexion à la base	53	Fonction Très élevé	14
Consignes de sécurité	8		
Consultation de la messagerie-externe	31	G	
Contact avec des liquides	71	Garantie	68
Contenu de l'emballage	9	Grande police	58
Correction des erreurs de saisie	16	Groupe VIP, attribuer à une entrée du	
		répertoire	27
D		H	
Décroché automatique	62	Haut-parleur	21
Déni de responsabilité	69	Homologation	69
Dépannage			
généralités	66	I	
SMS	50	icônes	
Désactivation de la présentation du numéro		nouveau SMS	47
de l'appelant	22	touches écran	75
Désactivation du module radio	41	Indicatif de sortie (système téléphonique)	56
Désactiver		Inscrire (combiné)	52
la surveillance de pièce	41	Intégration à une communication externe	20
Désactiver la première sonnerie	50	Interne	
Double appel		double appel	20
externe	25	participation	20
interne	20	utilisation du téléphone	19
terminer	25	Interrompre l'alarme (surveillance de pièce)	41
Durée du flashing	56		
		J	
E		Journal des appels	
Écho, fonctionnement avec routeur	55	enregistrer un numéro dans le répertoire	31
Éclairage de clavier	59	entrée	30
Éclairage, clavier	59	ouvrir	30
ECO DECT	41	rappeler l'appelant	30
Écran		supprimer	31
éclairage	59	supprimer une entrée	31

utiliser pour la saisie du numéro	18
Journaux des appels	30
L	
Langue, affichage	12, 58
Liquides	71
Liste	
liste des brouillons SMS	46
liste des SMS reçus	47
Liste de réception (SMS)	47
Liste des brouillons (SMS)	46
Liste des numéros bis	17, 30
Liste des numéros bloqués	
reprendre un numéro d'appel de la liste d'appels	43
Liste des numéros interdits	43
Listes de messages	31
M	
Mains-Libres	21
Majuscule/minuscule	16
Meilleure base	53
Mélodie	
sonnerie pour les appels internes/externes	60
Mélodie d'attente	65
Messagerie externe	33
saisir le numéro	33
Microphone	
activer/désactiver	21
Minuscule/majuscule	16
Minuterie	38
Mise au rebut	70
Mise en service	9
Mise en service, combiné	11
Mise en sourdine des appels	
appels masqués	43
commande temporelle	42
liste des numéros interdits	43
Mode rappel (réveil)	39
Mode XES	55
Modèle de couleur	59
Modification	
langue d'affichage	58
Modification du nom du combiné	54
Modification du PIN système	65
Modifier	
code PIN système	65
PIN du combiné	63
volume de l'écouteur	59, 62
volume du mode Mains-Libres	59, 62
Modifier le code PIN	65
Msg. ext., voir Messagerie externe	
N	
Ne pas déranger	42
Niveau de charge des accus	75
Notification SMS	49
Numéro	
enregistrement dans le répertoire	26
enregistrer dans le répertoire	28
ne pas présenter	23
renvoi d'appel	23
saisie du numéro de la messagerie externe	33
Numéro d'appel	
d'urgence	34
Numéro d'urgence	
effacer	36
enregistrer	35
modifier	36
Numérotation abrégée	17, 62
O	
Opérateur	22
Ordre de tri	27
P	
Page d'accueil	
retour	16
Paging	6, 53
Paramétrer le système	64
Pause	
après préfixe d'accès réseau	57
après prise de ligne	57
après touche R	57
Pause interchiffre	57
PIN système	
réinitialiser	65
Portée Max.	41
Préfixe (système téléphonique)	56
Préfixe international	64
Préfixe national	64
Présentation du numéro	22
activer/désactiver	23
aucune	23
désactiver temporairement	23
Présentation du numéro de l'appelant	23
Profils Mains-Libres	60
Protection des données	70
Puissance consommée (base)	72
Puissance de réception	75
Q	
Questions-réponses	66
R	
Raccordement du câble électrique	10
Recherche	
combiné	53
Recherche dans le répertoire	27
Rédaction (SMS)	45
Réglage de l'heure	12, 64
Réglage de la date	12, 64
Réglage du volume	14

Rendez-vous	
affichage manqué	37
création	36
manqué	37
signaler	37
Rendez-vous/anniversaires manqués	37
Renvoi d'appel	24
Répertoire	26
classement des entrées	27
composer des numéros	17
copie d'un numéro	28
créer une entrée	26
entrée	26
envoi au combiné	29
envoyer l'entrée/la liste au combiné	29
espace de stockage	28
ouverture	26
parcourir	27
sélectionner une entrée	27
Répéteur	54
Répondeur	
écoute des messages	33
Restriction des appels	44
Rétablissement des réglages par défaut	
du combiné	63
Réveil	39
activer/désactiver	39
Routeur, raccordement à la base	10, 55
S	
Saisie de caractères spéciaux	16
Saisie de lettres accentuées	16
Saisir du texte	16
Sans émissions	41
Séquence, voir SMS	
Service Clients	68
Service-Provider, voir Opérateur	
Services réseau, spécifiques à l'opérateur	22
Signal d'appel, externe	23
Signalisation, symboles	76
SMS	
à des systèmes téléphoniques	50
auto-assistance lors de messages d'erreur	50
centre d'envoi	49
dépannage	50
envoyer à une adresse e-mail	46
lecture	48
liste de réception	47
liste des brouillons	46
mise en mémoire temporaire	46
réception	47
rédaction/envoi	45
séquence	45
suppression	48
vCard	48
Sonnerie	
commande temporelle	42
désactivation	50
désactivation de la première	50
mélodies pour les appels internes/externes	60
modification	60
volume	60
Sonnerie VIP	27
Sonneries	60
Suppression (combiné)	53
Symboles	
affichage des nouveaux messages	31
barre d'état	75
minuterie	38
réveil	39
signalisation	76
Symboles de l'écran	75
Système téléphonique	
enregistrement d'un préfixe de sortie	56
raccorder la base	56
régler la durée du flashing	56
SMS	50
temps de pause	57
T	
Tables des caractères	74
Téléphone	
réglage	64
utilisation	13
Téléphoner	
externe	17
prise d'appel	19
Temps de charge du combiné	72
Tonalité	
bip d'appel	61
Tonalités d'avertissement	61
Touche (base), inscription/Paging	6
Touche 1	4
Touche Astérisque	4
Touche de navigation	4, 13
Touche Décrocher	4
Touche Dièse	4
Touche Inscription/Paging	6
Touche Mains-Libres	21
Touche Marche/Arrêt	4
Touche Menu	13
Touche Messages	4
Touche R	4, 57
Touche Raccrocher	4, 17
Touches	
Mains-Libres	21
Menu	13
touche Astérisque	4
touche de navigation	4, 13
touche Décrocher	4
touche Dièse	4
touche Marche/Arrêt	4
touche Messages	4
touche Paging	6
touche R	4
touche Raccrocher	4, 17
touches écran	4, 14

Touches écran	4, 14
attribution.....	62
icônes	75
Touches Messages	
affichage de la liste	47
Transfert d'une communication externe en interne.....	20
<hr/>	
U	
Utilisation du téléphone	
interne.....	19
<hr/>	
V	
Va-et-vient	
deux appels externes	25
vCard (SMS).....	48
Verrouillage/déverrouillage du clavier	13
Volume	
écouteur.....	59
haut-parleur.....	59
volume de la communication	21
volume du mode Mains-Libres	59, 62
Volume de l'écouteur	21, 60
Volume du mode Mains-Libres	21

Fabriqué par

Gigaset Communications GmbH
Frankenstr. 2a, D-46395 Bocholt
Allemagne

© Gigaset Communications GmbH 2020

Sous réserve de disponibilité.

Tous droits réservés. Droits de modification réservés.

www.gigaset.com